



CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

COMPTE RENDU ANALYTIQUE

BEKNOPT VERSLAG

COMMISSION DES RELATIONS EXTÉRIEURES

COMMISSIE VOOR BUITENLANDSE
BETREKKINGEN

Mardi

18-02-2020

Après-midi

Dinsdag

18-02-2020

Namiddag

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
Ecolo-Groen	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
PS	Parti Socialiste
VB	Vlaams Belang
MR	Mouvement réformateur
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
PVDA-PTB	Partij van de Arbeid – Parti du Travail de Belgique
Open Vld	Open Vlaamse Liberalen en Democraten
sp.a	socialistische partij anders
cdH	centre démocrate Humaniste
DéFI	Démocrate Fédéraliste Indépendant
INDEP-ONAFH	Indépendant - Onafhankelijk

Abréviations dans la numérotation des publications :		Afkortingen bij de nummering van de publicaties :	
DOC 55 0000/000	Document parlementaire de la 55 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 55 0000/000	Parlementair stuk van de 55 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA	Questions et Réponses écrites	QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral	CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag
CRABV	Compte Rendu Analytique	CRABV	Beknopt Verslag
CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)	CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)
PLEN	Séance plénière	PLEN	Plenum
COM	Réunion de commission	COM	Commissievergadering
MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beigekleurig papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants	Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers
Commandes :	Bestellingen :
Place de la Nation 2	Natieplein 2
1008 Bruxelles	1008 Brussel
Tél. : 02/ 549 81 60	Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74	Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be	www.dekamer.be
e-mail : publications@lachambre.be	e-mail : publicaties@dekamer.be

SOMMAIRE

Échange de vues avec le ministre des Affaires étrangères et de la Défense suite à sa récente visite en Jordanie, en Irak et au Liban et questions jointes de	1
- Katrin Jadin à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation en Irak" (55002129C)	1
- Malik Ben Achour à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation en Irak" (55002173C)	1
- Samuel Cogolati à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'aide humanitaire transfrontalière de l'ONU en Syrie" (55002564C)	1
- Malik Ben Achour à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La coopération judiciaire avec les Nations Unies dans le dossier des FTF" (55002686C)	1
- Jessika Soors à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le rapatriement d'enfants belges en provenance de Turquie et de Syrie" (55002711C)	1
- Sophie Rohonyi à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'augmentation des tensions au Liban" (55002840C)	1
- Samuel Cogolati à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les graves crimes de guerre à Idlib en Syrie" (55002887C)	1
- Ellen Samyn à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La visite surprise du ministre au Kurdistan" (55003103C)	1
- Katrin Jadin à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La visite au Kurdistan irakien" (55003132C)	1
- Jessika Soors à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le rapatriement des enfants de combattants belges en Syrie" (55003183C)	1
- Jessika Soors à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le jugement des combattants belges de l'EI par les autorités kurdes" (55003184C)	2
- Peter De Roover à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les poursuites contre les FTF dans le nord de la Syrie" (55003197C)	2

INHOUD

Gedachtewisseling met de minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie naar aanleiding van zijn recent bezoek aan Jordanië, Irak en Libanon en toegevoegde vragen van	1
- Katrin Jadin aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie in Irak" (55002129C)	1
- Malik Ben Achour aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie in Irak" (55002173C)	1
- Samuel Cogolati aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De grensoverschrijdende humanitaire hulp van de VN in Syrië" (55002564C)	1
- Malik Ben Achour aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De gerechtelijke samenwerking met de VN in het FTF-dossier" (55002686C)	1
- Jessika Soors aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De terugkeer van Belgische kinderen uit Turkije en Syrië" (55002711C)	1
- Sophie Rohonyi aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De stijgende spanningen in Libanon" (55002840C)	1
- Samuel Cogolati aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De zware oorlogsmisdaden in het Syrische Idlib" (55002887C)	1
- Ellen Samyn aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het verrassingsbezoek van de minister aan Koerdistan" (55003103C)	1
- Katrin Jadin aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het bezoek aan Iraaks Koerdistan" (55003132C)	1
- Jessika Soors aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De repatriëring van kinderen van Syriëstrijders" (55003183C)	1
- Jessika Soors aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De berechting van de Belgische IS-strijders door de Koerdische autoriteiten" (55003184C)	2
- Peter De Roover aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De vervolging van FTF's in Noord-Syrië"	2

		(55003197C)	
- Georges Dallemagne à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le voyage du ministre au Moyen-Orient" (55003404C)	2	- Georges Dallemagne aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De reis van de minister naar het Midden-Oosten" (55003404C)	2
- Wouter De Vriendt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation à Idlib" (55003442C)	2	- Wouter De Vriendt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie in Idlib" (55003442C)	2
<i>Orateurs:</i> Philippe Goffin , ministre des Affaires étrangères et de la Défense, Peter De Roover , président du groupe N-VA, Wouter De Vriendt , Malik Ben Achour , Katrin Jadin , Nabil Boukili , Georges Dallemagne , Sophie Rohonyi , Ellen Samyn , Els Van Hoof		<i>Spreekers:</i> Philippe Goffin , minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie, Peter De Roover , voorzitter van de N-VA-fractie, Wouter De Vriendt , Malik Ben Achour , Katrin Jadin , Nabil Boukili , Georges Dallemagne , Sophie Rohonyi , Ellen Samyn , Els Van Hoof	
Débat d'actualité sur le "plan Trump" et questions jointes de	19	Actualiteitsdebat over het "plan-Trump" en toegevoegde vragen van	19
- Nabil Boukili à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le 'deal of the century'" (55002947C)	19	- Nabil Boukili aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De 'deal of the century'" (55002947C)	19
- Katrin Jadin à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le plan de paix de Donald Trump" (55002983C)	19	- Katrin Jadin aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het vredesplan van Donald Trump" (55002983C)	19
- Wouter De Vriendt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le 'plan de paix' pour le Proche-Orient" (55003149C)	19	- Wouter De Vriendt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het 'vredesplan' voor het Midden-Oosten" (55003149C)	19
- John Crombez à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le 'plan de paix' du président américain D. Trump" (55003210C)	19	- John Crombez aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het zogenaamde vredesplan van Amerikaans president Trump" (55003210C)	19
- Els Van Hoof à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les réactions au plan de paix pour Israël et la Palestine" (55003246C)	19	- Els Van Hoof aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De reacties op het vredesplan voor Israël en Palestina" (55003246C)	19
- Malik Ben Achour à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le plan de paix pour le Proche-Orient" (55003389C)	19	- Malik Ben Achour aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het vredesplan voor het Midden-Oosten" (55003389C)	19
- Peter De Roover à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les relations belgo-israéliennes dans le cadre de notre présidence du Conseil de sécurité de l'ONU" (55003458C)	19	- Peter De Roover aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De Israëlisch-Belgische relaties naar aanleiding van het voorzitterschap van de VN-Veiligheidsraad" (55003458C)	19
<i>Orateurs:</i> Nabil Boukili , Katrin Jadin , Wouter De Vriendt , John Crombez , Els Van Hoof , Malik Ben Achour , Simon Moutquin , Peter De Roover , président du groupe N-VA, Philippe Goffin , ministre des Affaires étrangères et de la Défense		<i>Spreekers:</i> Nabil Boukili , Katrin Jadin , Wouter De Vriendt , John Crombez , Els Van Hoof , Malik Ben Achour , Simon Moutquin , Peter De Roover , voorzitter van de N-VA-fractie, Philippe Goffin , minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie	
Questions jointes de	26	Samengevoegde vragen van	26

- Wouter De Vriendt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les élections en Algérie" (55002283C)	26	- Wouter De Vriendt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De verkiezingen in Algerije" (55002283C)	26
- Ellen Samyn à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La persécution accrue des chrétiens en Algérie" (55002293C)	26	- Ellen Samyn aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De toenemende vervolging van christenen in Algerije" (55002293C)	26
<i>Orateurs:</i> Wouter De Vriendt, Ellen Samyn, Philippe Goffin , ministre des Affaires étrangères et de la Défense		<i>Spreekers:</i> Wouter De Vriendt, Ellen Samyn, Philippe Goffin , minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie	
Questions jointes de	28	Samengevoegde vragen van	28
- Anneleen Van Bossuyt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le concours diplomatique" (55002294C)	28	- Anneleen Van Bossuyt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het diplomatieke examen" (55002294C)	28
- Séverine de Laveleye à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le concours diplomatique et la représentation des femmes dans la diplomatie belge" (55002485C)	28	- Séverine de Laveleye aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het diplomatiek examen en de vertegenwoordiging van vrouwen in de Belgische diplomatie" (55002485C)	28
<i>Orateurs:</i> Séverine de Laveleye, Philippe Goffin , ministre des Affaires étrangères et de la Défense		<i>Spreekers:</i> Séverine de Laveleye, Philippe Goffin , minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie	
Questions jointes de	29	Samengevoegde vragen van	29
- Samuel Cogolati à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La perte du contact avec la famille ouïghoure" (55002310C)	29	- Samuel Cogolati aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het verlies van elk contact met het Oeigoerse gezin" (55002310C)	29
- Georges Dallemagne à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La famille ouïghoure interpellée dans l'enceinte de l'ambassade de Belgique à Pékin" (55002370C)	29	- Georges Dallemagne aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het Oeigoerse gezin dat opgepakt werd op de Belgische ambassade in Peking" (55002370C)	29
- Malik Ben Achour à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La perte du contact avec la famille ouïghoure" (55002383C)	29	- Malik Ben Achour aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het verlies van elk contact met het Oeigoerse gezin" (55002383C)	29
- Michel De Maegd à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation des Ouïghours" (55002451C)	29	- Michel De Maegd aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie van de Oeigoeren" (55002451C)	29
<i>Orateurs:</i> Georges Dallemagne, Malik Ben Achour, Michel De Maegd, Philippe Goffin , ministre des Affaires étrangères et de la Défense		<i>Spreekers:</i> Georges Dallemagne, Malik Ben Achour, Michel De Maegd, Philippe Goffin , minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie	
Question de Ben Segers à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le Forum mondial sur les réfugiés de Genève des 17 et 18 décembre 2019" (55002333C)	31	Vraag van Ben Segers aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het Global Refugee Forum in Genève op 17 en 18 december 2019" (55002333C)	31
<i>Orateurs:</i> Ben Segers, Philippe Goffin , ministre des Affaires étrangères et de la Défense		<i>Spreekers:</i> Ben Segers, Philippe Goffin , minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie	
Questions jointes de	32	Samengevoegde vragen van	32

- Malik Ben Achour à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les tensions entre les États-Unis et l'Iran" (55002486C)	32	- Malik Ben Achour aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De spanningen tussen de Verenigde Staten en Iran" (55002486C)	32
- Wouter De Vriendt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation concernant l'Iran" (55002504C)	32	- Wouter De Vriendt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie betreffende Iran" (55002504C)	32
- Samuel Cogolati à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'Iran" (55002676C)	32	- Samuel Cogolati aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Iran" (55002676C)	32
<i>Orateurs:</i> Malik Ben Achour, Wouter De Vriendt, Philippe Goffin , ministre des Affaires étrangères et de la Défense		<i>Spreekers:</i> Malik Ben Achour, Wouter De Vriendt, Philippe Goffin , minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie	
Question de Malik Ben Achour à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les conditions de détention de Raif Badawi" (55002508C)	35	Vraag van Malik Ben Achour aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De omstandigheden waarin Raif Badawi wordt vastgehouden" (55002508C)	35
<i>Orateurs:</i> Malik Ben Achour, Philippe Goffin , ministre des Affaires étrangères et de la Défense		<i>Spreekers:</i> Malik Ben Achour, Philippe Goffin , minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie	
Questions jointes de	35	Samengevoegde vragen van	35
- Nabil Boukili à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La condamnation des violences policières et des infractions aux droits humains en France" (55002574C)	35	- Nabil Boukili aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De veroordeling van het politiegeweld en de schendingen van de mensenrechten in Frankrijk" (55002574C)	35
- Roberto D'Amico à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La condamnation des violences policières et des infractions aux droits humains en France" (55003459C)	36	- Roberto D'Amico aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De veroordeling van het politiegeweld en de schendingen van de mensenrechten in Frankrijk" (55003459C)	36
- Roberto D'Amico à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La condamnation des violences policières et des infractions aux droits humains en France" (55003460C)	36	- Roberto D'Amico aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De veroordeling van het politiegeweld en de schendingen van de mensenrechten in Frankrijk" (55003460C)	36
<i>Orateurs:</i> Nabil Boukili, Philippe Goffin , ministre des Affaires étrangères et de la Défense		<i>Spreekers:</i> Nabil Boukili, Philippe Goffin , minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie	
Question de Malik Ben Achour à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le rapport de Human Rights Watch relatif à la Chine" (55002655C)	37	Vraag van Malik Ben Achour aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het rapport van Human Rights Watch over China" (55002655C)	37
<i>Orateurs:</i> Malik Ben Achour, Philippe Goffin , ministre des Affaires étrangères et de la Défense		<i>Spreekers:</i> Malik Ben Achour, Philippe Goffin , minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie	
Questions jointes de	38	Samengevoegde vragen van	38
- Christophe Lacroix à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'opération européenne Sophia" (55002717C)	38	- Christophe Lacroix aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De Europese operatie Sophia" (55002717C)	38
- Ellen Samyn à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La réactivation de	38	- Ellen Samyn aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De reactivering van	38

l'opération Sophia" (55003198C)

Orateurs: **Ellen Samyn, Philippe Goffin**,
ministre des Affaires étrangères et de la
Défense

operatie Sophia" (55003198C)

Sprekers: **Ellen Samyn, Philippe Goffin**,
minister van Buitenlandse Zaken en van
Defensie

Question de Ellen Samyn à Philippe Goffin
(Affaires étrangères et Défense) sur "L'éventuelle
condamnation d'un chef de police catalan"
(55002729C)

Orateurs: **Ellen Samyn, Philippe Goffin**,
ministre des Affaires étrangères et de la
Défense

Vraag van Ellen Samyn aan Philippe Goffin
(Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De
mogelijke veroordeling van een Catalaanse
politiechef" (55002729C)

Sprekers: **Ellen Samyn, Philippe Goffin**,
minister van Buitenlandse Zaken en van
Defensie

Questions jointes de

39

Samengevoegde vragen van

39

- Séverine de Laveleye à Philippe Goffin (Affaires
étrangères et Défense) sur "Les élections de mai
2020 au Burundi" (55003052C)

39

- Séverine de Laveleye aan Philippe Goffin
(Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De
Burundese verkiezingen in mei 2020"
(55003052C)

39

- Michel De Maegd à Philippe Goffin (Affaires
étrangères et Défense) sur "La situation politique
au Burundi" (55003133C)

39

- Michel De Maegd aan Philippe Goffin
(Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De
politieke situatie in Burundi" (55003133C)

39

Orateurs: **Michel De Maegd, Philippe Goffin**,
ministre des Affaires étrangères et de la
Défense

Sprekers: **Michel De Maegd, Philippe Goffin**,
minister van Buitenlandse Zaken en van
Defensie

Question de Malik Ben Achour à Philippe Goffin
(Affaires étrangères et Défense) sur "La
conclusion éventuelle d'un accord commercial
entre les États-Unis et l'UE" (55003453C)

41

Vraag van Malik Ben Achour aan Philippe Goffin
(Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het
mogelijke handelsakkoord tussen de VS en de
EU" (55003453C)

41

Orateurs: **Malik Ben Achour, Philippe
Goffin**, ministre des Affaires étrangères et de
la Défense

Sprekers: **Malik Ben Achour, Philippe
Goffin**, minister van Buitenlandse Zaken en
van Defensie

COMMISSION DES RELATIONS EXTERIEURES

du

MARDI 18 FEVRIER 2020

Après-midi

COMMISSIE VOOR BUITENLANDSE BETREKKINGEN

van

DINSDAG 18 FEBRUARI 2020

Namiddag

La réunion publique de commission est ouverte à 14 h 08 par Mme Els Van Hoof, présidente.

De openbare commissievergadering wordt geopend om 14.08 uur en voorgezeten door mevrouw Els Van Hoof.

01 Échange de vues avec le ministre des Affaires étrangères et de la Défense suite à sa récente visite en Jordanie, en Irak et au Liban et questions jointes de

- Kattrin Jadin à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation en Irak" (55002129C)
- Malik Ben Achour à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation en Irak" (55002173C)
- Samuel Cogolati à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'aide humanitaire transfrontalière de l'ONU en Syrie" (55002564C)
- Malik Ben Achour à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La coopération judiciaire avec les Nations Unies dans le dossier des FTF" (55002686C)
- Jessika Soors à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le rapatriement d'enfants belges en provenance de Turquie et de Syrie" (55002711C)
- Sophie Rohonyi à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'augmentation des tensions au Liban" (55002840C)
- Samuel Cogolati à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les graves crimes de guerre à Idlib en Syrie" (55002887C)
- Ellen Samyn à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La visite surprise du ministre au Kurdistan" (55003103C)
- Kattrin Jadin à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La visite au Kurdistan irakien" (55003132C)
- Jessika Soors à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le rapatriement des enfants de combattants belges en Syrie"

01 Gedachtewisseling met de minister van Buitenlandse Zaken en van Defensie naar aanleiding van zijn recent bezoek aan Jordanië, Irak en Libanon en toegevoegde vragen van

- Kattrin Jadin aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie in Irak" (55002129C)
- Malik Ben Achour aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie in Irak" (55002173C)
- Samuel Cogolati aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De grensoverschrijdende humanitaire hulp van de VN in Syrië" (55002564C)
- Malik Ben Achour aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De gerechtelijke samenwerking met de VN in het FTF-dossier" (55002686C)
- Jessika Soors aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De terugkeer van Belgische kinderen uit Turkije en Syrië" (55002711C)
- Sophie Rohonyi aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De stijgende spanningen in Libanon" (55002840C)
- Samuel Cogolati aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De zware oorlogsmisdaden in het Syrische Idlib" (55002887C)
- Ellen Samyn aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het verrassingsbezoek van de minister aan Koerdistan" (55003103C)
- Kattrin Jadin aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het bezoek aan Iraaks Koerdistan" (55003132C)
- Jessika Soors aan Philippe Goffin (Buitenlandse

(55003183C)

- Jessika Soors à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le jugement des combattants belges de l'EI par les autorités kurdes" (55003184C)

- Peter De Roover à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les poursuites contre les FTF dans le nord de la Syrie" (55003197C)

- Georges Dallemagne à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le voyage du ministre au Moyen-Orient" (55003404C)

- Wouter De Vriendt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation à Idlib" (55003442C)

Zaken en Defensie) over "De repatriëring van kinderen van Syriëstrijders" (55003183C)

- Jessika Soors aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De berechting van de Belgische IS-strijders door de Koerdische autoriteiten" (55003184C)

- Peter De Roover aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De vervolging van FTF's in Noord-Syrië" (55003197C)

- Georges Dallemagne aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De reis van de minister naar het Midden-Oosten" (55003404C)

- Wouter De Vriendt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie in Idlib" (55003442C)

01.01 **Philippe Goffin**, ministre (*en français*): Du 2 au 5 février, j'ai effectué une visite en Irak, en Jordanie et au Liban. Je vais en partager avec vous les points saillants.

(*En néerlandais*) À Bagdad, je me suis entretenu avec le président Salih et avec le ministre des Affaires étrangères, Ali Alhakim, au sujet des relations bilatérales entre la Belgique et l'Irak. Les échanges ont principalement porté sur la lutte contre Daech et sur plusieurs dossiers régionaux. Mon collègue irakien et moi-même sommes d'accord pour affirmer que la lutte contre Daech n'est pas encore achevée et que nous devons surtout éviter que le mouvement renaisse de ses cendres. La coalition doit dès lors pouvoir poursuivre son action. M. Alhakim m'a remercié pour l'apport de la Belgique à cet égard. Il considère que tant la coalition internationale contre Daech que l'OTAN ont encore un rôle à jouer dans ce contexte. Les divers acteurs réfléchissent actuellement à la manière dont ils devront poursuivre concrètement cet engagement en Irak. Dans l'intervalle, les ministres de la Défense des États membres de l'OTAN ont pris la décision de principe de transférer une partie des tâches de la coalition internationale contre Daech en Irak à la mission OTAN dans ce même pays.

(*En français*) J'ai abordé la situation en Irak, notamment les protestations populaires et la question des droits de l'homme.

(*En néerlandais*) L'Irak aura bientôt un nouveau gouvernement qui, espérons-le, pourra faire face aux nombreux défis de taille auxquels ce pays est confronté. La Belgique apporte une contribution non négligeable sur le plan de l'aide humanitaire et de la stabilisation du pays. Mes interlocuteurs irakiens soulignent l'importance du respect de la stabilité et

01.01 **Minister Philippe Goffin** (*Frans*): Van 2 tot 5 februari heb ik Irak, Jordanië en Libanon bezocht. Ik zal de highlights van die reis toelichten.

(*Nederlands*) In Bagdad heb ik met president Salih en de minister van Buitenlandse Zaken Ali Alhakim gesproken over de bilaterale relaties tussen België en Irak en dan voornamelijk over de strijd tegen Daesh en een aantal regionale dossiers. Mijn Iraakse collega en ikzelf zijn het erover eens dat de strijd tegen Daesh nog niet is gestreden en dat wij nu vooral een heropleving moeten vermijden. De coalitie moet dan ook verder kunnen doen. De heer Alhakim heeft mij bedankt voor het Belgische aandeel daarin. Hij gaat ervan uit dat zowel de internationale coalitie tegen Daesh als de NAVO in dit alles nog een rol te spelen heeft. Er wordt nu nagegaan hoe die rol concreet moet worden ingevuld. De ministers van Defensie van de NAVO-lidstaten hebben inmiddels de principiële beslissing genomen om een deel van de taken van de internationale coalitie tegen Daesh in Irak over te dragen aan de NAVO-zending in Irak.

(*Frans*) Ik heb de situatie in Irak aangekaart, met name het volksprotest en de mensenrechten.

(*Nederlands*) Een nieuwe regering in Irak staat in de steigers en zal hopelijk de talrijke belangrijke uitdagingen in het land kunnen aanpakken. België levert een belangrijke bijdrage inzake humanitaire hulp en stabilisatie van het land. Mijn Irakese gesprekspartners benadrukten het grote belang van het respect voor de stabiliteit en de soevereiniteit

de la souveraineté de l'Irak.

Au cours des pourparlers, j'ai également évoqué l'Iran, la situation en Syrie, le processus de paix au Moyen-Orient et une possible architecture de sécurité régionale pour laquelle la Belgique a d'ailleurs formulé un certain nombre de propositions. Certains dossiers comme par exemple, ceux du renforcement des liens économique et de la réouverture d'une représentation diplomatique belge ont également été examinés.

(En français) À cette heure, 88 Belges (dont 78 ont la double nationalité) sont inscrits dans les registres consulaires de notre ambassade à Amman, compétente pour l'Irak. Aucune demande particulière n'a été enregistrée de leur part, en dépit de la situation instable.

Les protestations dans les rues réclament la fin de la corruption, la création d'emplois et de meilleurs services, y compris la fourniture d'eau et d'électricité. La désignation de M. Allaoui n'a pas apaisé les manifestants.

(En néerlandais) À Erbil, la capitale du Kurdistan irakien, j'ai rencontré le président Nechirvan Barzani, le premier ministre Masrour Barzani et le ministre des Affaires étrangères Safeen Dizayee. Les sujets qui ont été abordés étaient quasiment les mêmes qu'à Bagdad.

(En français) Au Kurdistan irakien, j'ai posé des questions sur les relations entre Bagdad et Erbil et souligné leur importance. Les autorités kurdes s'affirment engagées pour assurer la stabilité de l'Irak et se réfèrent à la Constitution qui règle les relations entre le gouvernement central et le Kurdistan.

Les rapports avec la Turquie sont intenses mais les Kurdes s'inquiètent des tensions militaires avec le PKK. Même si le PKK n'est pas considéré en Irak comme un groupe terroriste, il doit quitter la région. L'incursion militaire dans le Nord-Est syrien déstabilise la région et envoie de nouvelles vagues de réfugiés syriens vers le Kurdistan.

En Jordanie, mon homologue Safadi a souligné l'excellence de nos rapports et a évoqué le processus d'Aqaba, initiative du roi de Jordanie. J'ai mis en lumière la nouvelle association d'affaires belgo-jordanienne vouée à consolider les relations

van Irak.

Ik heb het tijdens de gesprekken ook gehad over Iran, over de toestand in Syrië, over het vredesproces in het Midden-Oosten en over een mogelijke regionale veiligheidsarchitectuur, waarvoor België trouwens een aantal voorstellen heeft gedaan. Ook werd een aantal dossiers besproken, zoals nauwere economische banden en een nieuwe Belgische vertegenwoordiging.

(Frans) Momenteel zijn er 88 Belgen (van wie er 78 de dubbele nationaliteit hebben) ingeschreven in de consulaire registers op onze ambassade in Amman, die bevoegd is voor Irak. Ondanks de onstabiele situatie hebben wij geen aanvragen gekregen van onze landgenoten.

De manifestanten eisen dat een eind gemaakt wordt aan de corruptie, dat er banen gecreëerd worden, en dat de nutsvoorzieningen (met inbegrip van water en elektriciteit) verbeterd worden. De aanstelling van de heer Allaoui heeft de onrust voorsnog niet weggenomen.

(Nederlands) In Erbil, de hoofdstad van de Iraakse Koerdische regio, heb ik president Nechirvan Barzani, eerste minister Masrour Barzani en minister van Buitenlandse Zaken Safeen Dizayee ontmoet. Nagenoeg dezelfde onderwerpen als in Bagdad kwamen bij de gesprekken aan bod.

(Frans) In Iraaks Koerdistan heb ik vragen gesteld over de betrekkingen tussen Irak en de Koerdische Autonome Regio en het belang ervan onderstreept. De Koerdische autoriteiten zeggen dat ze het nodige willen doen om de stabiliteit in Irak te verzekeren en verwijzen naar de Grondwet, waarin de betrekkingen tussen de centrale regering en Koerdistan worden geregeld.

De Koerden onderhouden nauwe betrekkingen met Turkije, maar ze zijn bezorgd over de militaire spanningen tussen Turkije en de PKK. Die PKK wordt in Irak niet beschouwd als een terreurgroep, maar moet de regio toch verlaten. De militaire operatie in het noordoosten van Syrië destabiliseert de regio en heeft nieuwe Syrische vluchtelingenstromen richting Koerdistan op gang gebracht.

In Jordanië heeft mijn ambtgenoot Ayman Safadi de uitstekende betrekkingen met ons land onderstreept en het Aqaba-proces, een initiatief van de koning van Jordanië, aangekaart. Ik heb de aandacht gevestigd op de nieuwe handelsassociatie tussen

économiques et commerciales entre nos pays.

België en Jordanië, die de economische en handelsbetrekkingen tussen onze landen moet bestendigen.

La Jordanie rejette le "deal du siècle" américain pour le Moyen-Orient, en dépit des pressions. J'ai rappelé que nous soutenions une solution à deux États fondée sur le droit international. M. Safadi s'inquiète aussi de l'offensive à Idlib et de ses effets sur la population syrienne. Il appelle les belligérants à respecter les accords conclus.

Jordanië wijst de Amerikaanse "*deal of the century*" voor het Midden-Oosten af, ondanks de druk die wordt uitgeoefend. Ik heb eraan herinnerd dat wij een op het internationale recht gestoelde tweestatenoplossing steunen. De heer Safadi is voorts bezorgd over het offensief in Idlib en de consequenties ervan voor de Syrische bevolking. Hij roept de strijdende partijen ertoe op de gesloten akkoorden na te leven.

Enfin, j'ai visité un camp de réfugiés près de la frontière syrienne.

Last but not least heb ik een vluchtelingenkamp dicht bij de Syrische grens bezocht.

Même si nous n'avons pas obtenu du Conseil de sécurité tout ce que nous voulions au sujet de l'aide humanitaire de l'ONU en Syrie, les points de passage existants suffisent à soutenir la population dans la région d'Idlib. La Belgique poursuivra le dialogue avec les membres du Conseil de sécurité et tous les pays impliqués dans l'aide humanitaire transfrontalière. Les besoins humanitaires guideront nos efforts.

Ook al hebben we van de Veiligheidsraad niet alles verkregen wat we wilden op het vlak van de humanitaire hulp van de VN in Syrië, de bestaande doorgangsposten volstaan om de bevolking in Idlib te ondersteunen. België zal de dialoog met de leden van de Veiligheidsraad en alle landen die bij de grensoverschrijdende humanitaire hulp betrokken zijn, voortzetten. We zullen onze inspanningen op de humanitaire noden afstemmen.

À Beyrouth, j'ai rencontré le premier ministre Diab et mon homologue Nassif Hitti. La priorité du nouveau gouvernement est de regagner la confiance des Libanais et de résoudre la crise financière. Une feuille de route a été élaborée visant à annuler les décisions problématiques du passé. La lutte contre la corruption, la récupération des fonds publics détournés sont des priorités du gouvernement pour les cent prochains jours. J'ai encouragé les réformes structurelles, la protection de la liberté d'expression et la lutte contre la corruption.

In Beiroet heb ik een ontmoeting gehad met premier Diab en mijn ambtgenoot Nassif Hitti. De nieuwe regering wil prioritair het vertrouwen van de Libanezen terugwinnen en de financiële crisis oplossen. Er werd een stappenplan opgesteld om de problematische beslissingen uit het verleden ongedaan te maken. De strijd tegen corruptie en het terugvorderen van verduisterde overheidsmiddelen zijn voor de komende 100 dagen de prioriteiten van de regering. Ik heb structurele hervormingen, de bescherming van de vrijheid van meningsuiting en de bestrijding van corruptie aangemoedigd.

Avec le Groupe international de soutien au Liban, nous appelons à la stabilité et au retour du droit de manifester pacifiquement.

Samen met de internationale steungroep voor Libanon roepen we op tot stabiliteit en het herstel van het recht om vreedzaam te demonstreren.

Lors d'un entretien avec l'ambassadeur libanais, nous avons sollicité davantage d'explications sur les actions violentes de certains services de sécurité libanais.

Tijdens een ontmoeting met de Libanese ambassadeur hebben we om nadere uitleg gevraagd over het gewelddadige optreden van bepaalde Libanese veiligheidsdiensten.

Le fil rouge de ces visites était la situation des FTF et des enfants dans les camps du Nord-Est syrien. À mon retour, j'ai réitéré la volonté du gouvernement de travailler au retour de tous les enfants. Une telle opération de rapatriement doit être minutieusement préparée.

De rode draad van die bezoeken was de situatie van de FTF's en de kinderen in de kampen in het noordoosten van Syrië. Na mijn terugkeer heb ik opnieuw te kennen gegeven dat de regering werk wil maken van de terugkeer van alle kinderen. Een dergelijke repatriëring moet zorgvuldig worden voorbereid.

(En néerlandais) En janvier, les quatre enfants les

(Nederlands) In januari kwamen de vier oudste

plus âgés de Tatiana Wielandt et de Bouchra Abouallal sont revenus en Belgique. Après l'arrestation des mères en Turquie, les enfants y ont été placés dans une institution. Dès qu'il fut clairement établi que les enfants pouvaient quitter le pays, nous avons organisé le rapatriement en concertation avec la Turquie. Le centre dans lequel les enfants séjournaient ne pouvait plus s'occuper d'eux. Les mères avaient également donné leur autorisation pour le voyage vers la Belgique. Elles ont tenu à garder les deux enfants les plus jeunes auprès d'elles en prison. Cette procédure de retour n'aurait pas été possible à partir de la Syrie. La situation y est complètement différente. Il y a non seulement un problème de sécurité, mais l'autorité kurde en Syrie ne veut pas non plus que les enfants soient séparés de leurs mères.

(En français) Quant aux adultes, les FTF devraient être jugés dans la région et y purger leur peine: ils ont droit à un procès équitable et la torture doit être bannie. Les Irakiens m'ont répété que la peine de mort faisait partie de leur arsenal juridique et que son application ne souffrirait d'aucune exception, même pour les FTF jugés en Irak. Nous avons pris acte de la proposition kurde syrienne de juger les FTF devant les tribunaux du Rojava. Quelle législation y appliquerait-on? Quelle reconnaissance de jugements prononcés par une autorité non étatique?

À la demande expresse du gouvernement irakien, l'organisme UNITAD a été établi pour récolter des preuves des crimes de l'EI en Irak. La Commission internationale indépendante d'enquête sur la Syrie travaille en étroite collaboration avec l'IIM (International, Impartial and Independent Mechanism). Le cadre législatif belge permet à nos autorités judiciaires de coopérer avec ces deux organismes.

01.02 Peter De Roover (N-VA): L'autorité kurde compte-t-elle poursuivre uniquement les FTF masculins ou également les femmes combattantes? Est-il possible d'établir dans le Nord de la Syrie un système juridique capable d'opérer indépendamment du régime syrien? Quelles sont les relations avec le régime syrien depuis l'invasion turque? Les États-Unis fournissent des informations et un soutien technique pour que les combattants aient un procès sur place. Le ministre a-t-il proposé certaines formes de collaboration aux Kurdes? Dans l'affirmative, à quelles conditions?

Le ministre a parlé à New York du rapatriement de 42 enfants ayant un lien présumé avec la Belgique.

kinderen van Tatiana Wielandt en Bouchra Abouallal terug naar België. Nadat de moeders waren aangehouden in Turkije, waren de kinderen in een instelling geplaatst. Zodra duidelijk was dat ze het land mochten verlaten, hebben wij in overleg met Turkije de repatriëring georganiseerd. Het centrum waar de kinderen verbleven, kon niet langer voor hen zorgen. De moeders hadden ook de toelating gegeven voor de reis naar België. De twee jongste kinderen wilden zij bij zich in de gevangenis houden. Deze terugkeerprocedure zou niet vanuit Syrië hebben kunnen plaatsvinden. De situatie is daar helemaal anders. Niet alleen is er een veiligheidsprobleem, de Koerdische autoriteit in Syrië wil trouwens niet dat kinderen van hun moeders worden gescheiden.

(Frans) Wat de volwassenen betreft, moeten de FTF's in de regio berecht en veroordeeld worden. Ze hebben recht op een eerlijk proces en marteling moet worden verboden. De Irakezen hebben me herhaaldelijk gezegd dat de doodstraf deel uitmaakt van hun wettelijk arsenaal en dat er geen uitzonderingen op de uitvoering ervan gemaakt zullen worden, zelfs niet voor FTF's die in Irak berecht worden. We hebben nota genomen van het Syrisch-Koerdische voorstel om de FTF's voor de rechtbanken in Rojava te dagen. Welke wetgeving zou er daar toegepast worden? Welke erkenning zullen de vonnissen van een instantie die niet onder een Staat valt genieten?

Op uitdrukkelijk verzoek van de Iraakse regering werd de organisatie UNITAD opgericht om bewijs te verzamelen over de misdaden die IS in Irak gepleegd heeft. De internationale onafhankelijke onderzoekscommissie voor Syrië werkt nauw samen met het International, Impartial en Independent Mechanism (IIM). Het Belgisch wettelijk kader laat onze gerechtelijke autoriteiten toe met die twee instanties samen te werken.

01.02 Peter De Roover (N-VA): Wenst de Koerdische autoriteit alleen mannelijke FTF's te vervolgen of ook vrouwelijke? Kan er in Noord-Syrië een rechtsstelsel worden gevestigd dat onafhankelijk van het Syrische regime kan opereren? Hoe is de verhouding met het Syrische regime na de Turkse inval? De VS staan in voor informatie en technische ondersteuning om de strijders ter plaatse een proces te geven. Heeft de minister de Koerden bepaalde vormen van samenwerking aangeboden? Zo ja, onder welke voorwaarden?

De minister heeft in New York gesproken over het terugbrengen van 42 kinderen met een

Dans quelle mesure sommes-nous tenus à un rapatriement actif? Le jugement concerne la mise à disposition des documents nécessaires. Quel est l'état de la situation? Des contacts ont-ils été établis avec les Américains à propos du soutien qu'ils pourraient offrir à une éventuelle mission des Affaires étrangères visant à faire parvenir les documents ad hoc aux enfants? Une demande officielle d'aide a-t-elle été formulée?

La Russie apparaît de plus en plus comme la meneuse de jeu dans le Nord de la Syrie. Le gouvernement belge a-t-il déjà envisagé, dans ce dossier, d'entamer un dialogue avec la Russie?

Lors de la Conférence de Munich sur la sécurité, le ministre aurait eu une entrevue avec la France et l'Allemagne sur une approche commune pour le retour d'enfants. Quelle serait, selon le ministre, la valeur ajoutée d'une telle concertation?

Nous assistons à présent à des confrontations directes entre la Turquie et l'armée syrienne. Quelles sont, selon nos représentants au Conseil de sécurité, les possibilités dans la situation en question? Quelle est notre position officielle concernant les tentatives menées par la Turquie d'instaurer une troisième zone tampon? La Turquie reste un allié au sein de l'OTAN. Des soldats turcs tombent sous les tirs syriens. De plus, une forte concentration de troupes est observée. Comment pouvons-nous éviter d'être entraînés dans le conflit en notre qualité d'alliés de la Turquie, par le biais de l'article 5 du traité de l'OTAN?

01.03 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Le ministre a déclaré que la mission de l'OTAN en Irak serait renforcée. Quelle est la position de la Belgique? Des soldats américains participeront-ils eux aussi à cette mission? Une telle participation ne serait-elle pas étrange étant donné que le Parlement irakien a déjà exhorté précédemment le gouvernement irakien à pousser les Américains vers la sortie après l'assassinat du général iranien Qassem Soleimani? Le ministre pense-t-il que la mainmise de l'Iran sur l'Irak s'est accrue après l'élimination de Soleimani? Le gouvernement irakien est-il toujours un interlocuteur parfaitement fiable?

Un tribunal de Bruxelles a contraint le gouvernement belge à rapatrier les enfants des combattants belges de Syrie. Si nous n'obéissons pas, nous devons payer des astreintes. La position du gouvernement belge en la matière est surréaliste. Le ministre continue à parler d'un procès en Irak tout en admettant que ce pays n'est pas prêt à abolir la peine de mort. Rien n'a changé

vermoedelijke Belgische link. In welke mate zijn wij verplicht tot actieve repatriëring? Het vonnis gaat over het ter beschikking stellen van de nodige documenten. Wat is de stand van zaken? Was er contact met de Amerikanen over welke ondersteuning zij aan een eventuele missie van Buitenlandse Zaken zouden kunnen geven om de correcte documenten aan de kinderen te bezorgen? Is er ooit een formele vraag tot steun geweest?

Rusland blijkt in Noord-Syrië meer en meer de grote spelverdeler te zijn geworden. Heeft de Belgische regering ooit overwogen om in dit dossier een dialoog met Moskou aan te gaan?

Tijdens de Munich Security Conference zou de minister een onderhoud met Frankrijk en Duitsland hebben gehad over een gemeenschappelijke aanpak voor de terugkeer van kinderen. Ziet hij een meerwaarde in dat overleg?

We zien nu rechtstreekse confrontaties tussen Turkije en het Syrische leger. Wat zijn volgens onze vertegenwoordigers in de Veiligheidsraad de mogelijkheden in betrokken situatie? Wat is ons officiële standpunt over de pogingen van Turkije om een eigen derde bufferzone te installeren? Turkije blijft een bondgenoot binnen de NAVO. Turkse soldaten sneuvelen nu bij Syrische beschietingen. Er is bovendien een grote troepenconcentratie. Hoe kunnen wij vermijden dat we als bondgenoot van Turkije via NAVO-clausule 5 bij het conflict worden betrokken?

01.03 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): De minister zei dat er een uitgebreidere NAVO-missie komt in Irak. Wat is het Belgische standpunt? Zullen er ook Amerikaanse soldaten aan die missie deelnemen? Zou dat laatste eigenlijk niet vreemd zijn in het licht van het feit dat het Irakese Parlement er eerder bij de Irakese regering op aangedrongen had om de Amerikanen de deur te wijzen na de uitschakeling van de Iraniër Qassem Soleimani? Denkt de minister trouwens dat de Iraanse invloed op Irak toegenomen is na de uitschakeling van Soleimani? Is de Irakese regering nog steeds een volledig betrouwbare gesprekspartner?

Een Brusselse rechtbank verplichtte de Belgische regering om de kinderen van Belgische Syriëstrijders naar ons land te repatriëren. Doen we dat niet, dan moeten we dwangsommen betalen. Het standpunt ter zake van de Belgische regering is surrealistisch. De minister blijft verwijzen naar een berechting in Irak en geeft daarbij toe dat dit land niet bereid is af te stappen van de doodstraf. Al

depuis des mois et les enfants demeurent emprisonnés dans les camps dans une situation précaire. Cette situation ne changera que si la Belgique les rapatrie. Apparemment, la Russie parvient, elle, à faire ce que la Belgique est incapable de réaliser. Peut-être devrions-nous demander de l'aide à la Russie afin de sortir les enfants du pays, avec ou sans leurs parents?

Les autorités kurdes auraient l'intention de juger des combattants belges. Qu'advient-il ensuite des enfants de ces combattants? Comment allons-nous faire en sorte qu'ils ne se retrouvent pas dans une situation quasi inhumaine? Une condamnation des parents aura-t-elle une incidence sur les chances de rapatriement des enfants?

La situation humanitaire à Idlib se dégrade rapidement. L'offensive militaire d'Assad et de la Russie se poursuit et les citoyens tentent de trouver la sécurité au nord et au nord-ouest, ou essaient d'atteindre la zone de sécurité à la frontière turque. C'est l'hiver et des enfants meurent de froid. Allons-nous, en tant que président du Conseil de sécurité, entreprendre une nouvelle tentative en vue de parvenir par la voie diplomatique à un cessez-le-feu à Idlib? Ne serait-il pas préférable de se mettre à table avec l'ensemble de l'Union européenne plutôt qu'uniquement avec les pays siégeant au Conseil de sécurité des Nations Unies?

Le ministre est-il prêt à inciter M. Borrell, le Haut représentant de l'UE pour les Affaires étrangères, à prendre une initiative? Si le président turc Erdogan ne met pas à exécution son projet d'une large concertation, l'UE sera-t-elle prête à convoquer elle-même une réunion? Il est faux de dire que dans ce genre de circonstances, l'UE ne peut pas peser dans la balance. Il est donc temps d'utiliser notre important levier économique.

Ces dernières semaines, l'OCHA, le bureau de la coordination des affaires humanitaires de l'ONU, a déjà libéré quelques dizaines de millions de dollars pour l'aide humanitaire urgente en Syrie. La semaine dernière encore, il a demandé à tous les donateurs d'apporter une contribution supplémentaire destinée notamment à aider les ONG qui assurent le transport des réfugiés. Le gouvernement belge est-il prêt lui aussi à libérer des moyens supplémentaires en faveur de ce plan d'urgence humanitaire? Il me revient que l'Allemagne compte en tout cas verser quelques millions d'euros.

Comment notre pays soutiendra-t-il les ONG syriennes dont le rôle est capital dans ce conflit?

maanden verandert er niets en blijven de kinderen in een precare toestand in de kampen zitten. Aan die toestand zal er alleen iets veranderen als België hen repatrieert. Rusland kan blijkbaar wél wat België niet kan. Misschien moeten we Rusland hulp vragen om de kinderen daar weg te halen, met of zonder hun ouders?

De Koerdische autoriteiten zouden van plan zijn om Belgische strijders te berechten. Wat zal er daarna met de kinderen van die strijders gebeuren? Hoe zullen we ervoor zorgen dat ze niet in een haast onmenselijke situatie belanden? Zal een veroordeling van de ouders de repatriëeringskansen van kinderen beïnvloeden?

De humanitaire situatie in Idlib verslecht zienderogen. Het militaire offensief van Assad en Rusland gaat door en burgers trachten veiligheid te zoeken in het noorden en het noordwesten, of trachten de veiligheidszone aan de Turkse grens te bereiken. Het is winter en er vriezen kinderen dood. Gaan wij, als voorzitter van de Veiligheidsraad, een nieuwe poging ondernemen om via diplomatieke weg een staakt-het-vuren te bereiken in Idlib? Is het niet beter om met de hele Europese Unie aan tafel te gaan zitten in plaats van alleen met de landen die in de VN-Veiligheidsraad zetelen?

Is de minister bereid om de Hoge EU-Vertegenwoordiger voor Buitenlandse Zaken, de heer Borrell, aan te sporen om een initiatief te nemen? Als Turks president Erdogan zijn plan om breed te overleggen niet uitvoert, is de EU dan bereid om zelf een vergadering bijeen te roepen? Dat de EU in dat soort aangelegenheden geen gewicht in de schaal kan leggen, klopt niet. Het wordt dan ook tijd dat we onze grote economische hefboom inzetten.

OCHA, het VN-orgaan voor de coördinatie van humanitaire zaken, heeft de voorbije weken al enkele tientallen miljoenen dollar vrijgemaakt voor dringende humanitaire hulp in Syrië. Vorige week nog heeft het aan alle donoren gevraagd om een extra bijdrage te leveren, onder meer om ngo's die vluchtelingen transport aanbieden, te kunnen ondersteunen. Is ook de Belgische regering bereid om extra geld vrij te maken voor dat humanitaire noodplan? Naar verluidt zal Duitsland alvast enkele miljoenen euro storten.

Hoe zal ons land de in dit conflict bijzonder cruciale werking van de Syrische ngo's ondersteunen?

Celles-ci peuvent-elles, par exemple, être entendues au sein du Conseil de sécurité des Nations Unies? Peut-être que la Belgique, qui assume pour l'instant la présidence de ce Conseil, pourrait-elle fournir les efforts nécessaires à cet effet?

01.04 Malik Ben Achour (PS): Le 5 janvier, une résolution non contraignante était votée par la seule majorité chiite du Parlement irakien. Parallèlement, on constate la volonté affirmée de l'administration Trump de se désengager de la région. Pour pallier ce désengagement, l'OTAN met en place le "NATO ME" ou OTAN Moyen-Orient, une structure qui hériterait de la mission de la coalition anti-Daech menée par les États-Unis.

Comment voyez-vous ce transfert de compétences? Quel sera le cadre précis de cette mission? Quelle serait l'ampleur de son déploiement et le rôle de la Belgique dans ce cadre? Comment envisager cette mission sans les États-Unis?

Les manifestants irakiens ont de fortes revendications sociales et nationales et semblent ne plus vouloir ni des Américains ni des Iraniens. Le leader chiite Moqtada al-Sadr a soutenu ces manifestations, avant de s'en désolidariser. Ne faut-il pas y voir le signe d'une reprise en main de l'Iran sur la société irakienne? Qu'en pensez-vous?

En ce qui concerne les FTF, nous sommes favorables au rapatriement des enfants et espérons que vous y parviendrez, dans un contexte difficile. Pour les adultes, un tribunal international, difficile à mettre en place, est le seul moyen de concilier la nécessité de les juger sur la base des faits commis et de garantir un procès équitable. Comment garantirez-vous que le procès respectera les droits fondamentaux des prévenus?

Ce qui me pose problème dans le retour des adultes, et justifie de ne pas les rapatrier, est notre incapacité à les juger sur les faits commis et le risque d'une condamnation faible pour simple appartenance à un groupe terroriste.

J'ai découvert qu'une agence des Nations Unies promouvant la responsabilisation des crimes de Daech collecte des preuves documentaires et numériques et du matériel médico-légal notamment dans les fosses communes. Ces preuves sont

Kunnen die bijvoorbeeld gehoord worden in de VN-Veiligheidsraad? Misschien kan België als voorlopig voorzitter daartoe de nodige inspanningen leveren?

01.04 Malik Ben Achour (PS): Op 5 januari jongstleden heeft de sjiitische meerderheid in het Iraakse Parlement een niet-bindende resolutie goedgekeurd. Daarnaast wil de regering-Trump haar troepen terugtrekken uit de regio. Om die terugtrekking te ondervangen maakt de NAVO werk van 'NATO-ME' (NATO-Middle East), een bijzondere missie die de missie van de internationale coalitie tegen IS, die door de VS wordt geleid, zou overnemen.

Hoe staat u tegenover die overdracht van bevoegdheden? Binnen welk kader zal er precies gewerkt worden? Welke middelen zouden er worden ingezet en welke rol zou België in dat verband spelen? Hoe kan die missie zonder de Verenigde Staten worden uitgevoerd?

De Iraakse demonstranten hebben sterke sociale en nationale eisen en lijken zowel de Amerikanen als de Iraniërs beu te zijn. De sjiitische leider Moqtada al-Sadr heeft die demonstraties eerst gesteund om er zich vervolgens van te distantiëren. Is dat geen teken dat Iran de controle over de Iraakse samenleving herwint? Wat is uw standpunt ter zake?

Wat de FTF's betreft, zijn we voorstander van de repatriëring van de kinderen en hopen we dat u daar in een moeilijke context in zult slagen. Voor de volwassenen is een internationaal tribunaal, ook is dat moeilijk op te richten, de enige manier om de noodzaak om hen te berechten op basis van de gepleegde feiten te verzoenen met een eerlijk proces. Hoe zult u waarborgen dat tijdens het proces de fundamentele rechten van de beschuldigen nageleefd zullen worden?

We zijn niet in staat zijn om de volwassenen hier te berechten voor de gepleegde feiten en we lopen daarbij het risico dat ze slechts veroordeeld worden tot een lichtere straf voor lidmaatschap van een terroristische groepering. Dat is problematisch en het verantwoordt volgens mij ook het feit dat volwassenen nu niet gerepatriëerd worden.

Ik heb echter vernomen dat er een agentschap van de Verenigde Naties bestaat dat erop gericht is om degenen die misdaden begaan hebben namens Daesh, verantwoordelijk te stellen voor hun daden. Dat agentschap verzamelt documentair en digitaal

mises à disposition des cours et tribunaux. Cela pourrait faire évoluer nos positions si un procès équitable était possible. Connaissez-vous ce service? Si oui, quels sont vos contacts avec lui?

Présidente: Ellen Samyn

01.05 Kattrin Jadin (MR): Merci pour le récit de votre mission qui fut vaste.

Nous avons déjà longuement débattu sur la situation à Erbil. Lors de votre visite en Irak, avez-vous évoqué avec le premier ministre les récents événements et la résolution irakienne demandant le départ des troupes américaines? Que pensez-vous d'une éventuelle influence iranienne en Irak?

L'OTAN envisage une nouvelle mission dans cette région. La Belgique y participerait-elle? De quelle manière?

Vous avez visité un camp de réfugiés. Lors d'une mission en Turquie à la frontière syrienne, j'ai été très impressionnée par l'organisation et le nombre de personnes dans ce type de camp. Les événements récents ont créé de nouveaux camps.

Que pensez-vous des conditions humanitaires? Quelle aide la communauté internationale peut-elle apporter? Notre pays pourrait-il y contribuer?

Comme votre prédécesseur, vous évoquez la possibilité de nouvelles coopérations, notamment avec les Kurdes du Nord de l'Irak. La pacification de la région passe par l'autodétermination des peuples. Même si c'est malaisé, avez pris contact avec les autorités turques à ce sujet?

Il n'y a toujours pas de certitude sur les rapatriements mais nous devons considérer le retour des enfants. L'Allemagne et la Russie l'ont fait. Ces actions ont-elles été coordonnées?

01.06 Nabil Boukili (PVDA-PTB): Le rapatriement des enfants est compliqué et délicat. Quelles sont les possibilités pour faire respecter la décision de 2017 de les ramener ici?

bewijs, alsook forensisch materiaal, onder meer uit massagraven. Die bewijzen staan ter beschikking van de gerechtshoven en rechtbanken. Als een eerlijk proces mogelijk zou blijken, zou dat ons standpunt kunnen doen veranderen. Kent u die dienst van de VN? Zo ja, welke contacten onderhoudt u met die dienst?

Voorzitter: Ellen Samyn

01.05 Kattrin Jadin (MR): Ik dank u voor uw verslag over uw omvangrijke missie.

We hebben de situatie in Erbil al uitvoerig besproken. Hebt u tijdens uw bezoek aan Irak het met de premier gehad over de recente gebeurtenissen en de Iraakse resolutie waarin het vertrek van de Amerikaanse troepen gevraagd wordt? Wat vindt u van de mogelijke Iraanse invloed in Irak?

De NAVO overweegt een nieuwe missie in de regio op te zetten. Zou België eraan deelnemen? Zo ja, hoe?

U hebt een vluchtelingenkamp bezocht. Tijdens een missie in Turkije heb ik ook kampen bezocht aan de Syrische grens. Ik was erg onder de indruk van de organisatie en de grote aantallen vluchtelingen die in dergelijke kampen worden opgevangen. Door de recente gebeurtenissen moesten er nieuwe kampen opgericht worden.

Wat denkt u over de humanitaire omstandigheden? Welke hulp kan de internationale gemeenschap bieden? Kan ons land daaraan bijdragen?

Net zoals uw voorganger wijst u op mogelijke nieuwe samenwerkingsverbanden, met name met de Koerden in het noorden van Irak. Vrede in de regio is pas mogelijk als de bevolking er zelfbeschikkingsrecht krijgt. Ik besef dat het een netelige kwestie is, maar hebt u daarover contact opgenomen met de Turkse overheid?

Er is nog altijd geen duidelijkheid over de repatriëringen, maar we moeten ons buigen over de mogelijkheid om de kinderen te laten terugkeren. Duitsland en Rusland hebben kinderen gerepatriëerd. Werden die acties afgestemd met andere landen?

01.06 Nabil Boukili (PVDA-PTB): De repatriëring van de kinderen is een complexe en delicate aangelegenheid. Welke mogelijkheden zijn er om ervoor te zorgen dat de beslissing van 2017 om ze naar België terug te halen, wordt uitgevoerd?

Le PTB insiste sur un jugement sévère des terroristes. Quelles sont les possibilités envisagées à la suite des réponses du gouvernement irakien?

La possibilité d'un jugement sur place nous apparaît comme la meilleure option mais que fera-on pour garantir l'impartialité et le respect des droits de l'homme? Envisage-t-on toujours la création d'un tribunal international?

01.07 Georges Dallemagne (cdH): Ce voyage était important: notre sécurité se joue surtout dans cette région. Il faut mettre fin à ce conflit qui dure depuis plus de huit ans. Le carnage se poursuit dans une quasi-indifférence, peut-être parce qu'aucun des belligérants ne semble capable de soutenir un modèle de société acceptable à nos yeux. En attendant, un million et demi de personnes sont piégées.

Toute initiative de l'UE ou de la Belgique est la bienvenue pour en finir avec ce bain de sang: que peut-on encore faire?

Deux ressortissants belges ont été condamnés à mort à Bagdad: quand seront-ils exécutés? Avez-vous tenté d'éviter ces exécutions? Quant aux FTF en Syrie, personne ne sait qu'en faire: ils sont détenus dans une région plongée dans le chaos de la guerre. Risque-t-on de voir ces centres de détention tomber entre les mains de quelqu'un qui pourrait utiliser ces FTF contre nous? Pourrait-on les monnayer contre des gains politiques ou de sécurité? Pourraient-ils justifier par exemple un contrôle de la région par la Turquie?

Avez-vous parlé de cette question à Erbil? Le Kurdistan du Nord est-il prêt à jouer un rôle dans le jugement, la détention ou le transit des FTF?

L'Irak a souhaité voir la formation de son armée transférée à l'OTAN: est-ce une façon de maquiller la présence des États-Unis dans la région? Quel sera le rôle de la Belgique? Passera-t-on d'une présence symbolique à une implication plus importante? Un redéploiement des F-16 est-il à l'ordre du jour?

Nous avons bombardé Mossoul ou Rakka: nous devons maintenant participer à leur reconstruction et l'Europe doit être visible dans cet effort. Les autorités kurdes ou irakiennes vous-ont-elles

De PVDA dringt aan op zware straffen voor de terroristen. Welke mogelijkheden worden er overwogen naar aanleiding van de antwoorden van de Iraakse regering?

De mogelijkheid van een berechting ter plaatse lijkt ons de beste optie, maar hoe zal men de onpartijdigheid en de naleving van de mensenrechten waarborgen? Overweegt men nog steeds de oprichting van een internationaal tribunaal?

01.07 Georges Dallemagne (cdH): Die reis was belangrijk: het grootste gevaar voor onze veiligheid komt uit die regio. Dat conflict, dat al meer dan acht jaar aansleept, moet stoppen. De slachtpartijen gaan onverminderd door, maar de internationale gemeenschap kijkt onverschillig toe, misschien omdat geen van de oorlogvoerende partijen in staat lijkt om een samenlevingsmodel te steunen dat wij aanvaardbaar vinden. Ondertussen zitten anderhalf miljoen mensen gevangen in dit conflict.

Ieder initiatief van de EU of van België om een einde te maken aan dat bloedbad is welkom. Wat kan er nog gedaan worden?

Twee Belgische onderdanen werden in Bagdad ter dood veroordeeld. Wanneer worden ze terechtgesteld? Hebt u getracht die terechtstellingen te voorkomen? Wat de FTF's in Syrië betreft, weet niemand wat men ermee moet aanvangen. Ze worden vastgehouden in een regio die in oorlogschaaus verzinkt. Bestaat er geen risico dat die detentiecentra in handen vallen van iemand die deze FTF's tegen ons zou kunnen inzetten? Kunnen ze worden verzilverd voor politieke winst of winst op het vlak van veiligheid? Zouden ze bijvoorbeeld de Turkse controle over de regio kunnen rechtvaardigen?

Hebt u het in Erbil over dat thema gehad? Is Noord-Koerdistan bereid een rol te spelen bij de berechting, de detentie en de overbrenging van FTF's?

Irak heeft gevraagd om de opleiding van het Iraakse leger over te hevelen naar de NAVO: is dat een manier om de aanwezigheid van de Verenigde Staten in de regio te maskeren? Welke rol zal België spelen? Evolueren we van een symbolische aanwezigheid naar een grotere betrokkenheid? Wordt er overwogen om weer F-16's in te zetten?

We hebben bombardementen uitgevoerd op Mosoel en Raqqa: we moeten nu meewerken aan de wederopbouw en de EU moet laten zien dat ze daarin een rol van betekenis speelt. Hebt u van de

adressé des demandes particulières en termes d'investissement, de reconstruction ou d'aide humanitaire?

Enfin, sur les 42 enfants à rapatrier, quelle est la proportion d'enfants dont les mères consentiraient à se défaire?

01.08 Sophie Rohonyi (DéFI): J'applaudis votre démarche: cette visite était cruciale, vu la responsabilité des pays occidentaux dans la région. Il faut activer notre diplomatie en vue de solutions respectueuses des droits de l'homme et de nos engagements internationaux.

Présidente: Els Van Hoof

La priorité du gouvernement au Liban est de regagner la confiance des citoyens, trouver des solutions à la crise économique et endiguer la corruption. Cependant, c'est toujours la même classe dirigeante au pouvoir, celle-là même qui est décriée par les manifestants! En outre, il est présomptueux de penser que cent jours suffiront à endiguer une corruption profondément enracinée.

Quelles mesures structurelles propose le nouveau gouvernement libanais pour lutter contre la corruption?

Lors d'un entretien avec l'ambassadeur libanais à Bruxelles, vous auriez sollicité des explications sur les actions violentes, décriées notamment par Amnesty International, à l'encontre de manifestants. Quelles explications vous a-t-il données? Une enquête est-elle en cours sur ces violences? Pouvons-nous déterminer s'il s'agit de simples bavures ou si les autorités ont voulu empêcher ces manifestations? Existe-t-il au Liban l'équivalent d'un Comité P?

Le rapatriement des enfants de FTF est une question d'humanité et de sécurité, point souligné par des décisions de justice, l'OCAM et le parquet fédéral. Vous plaidez pour le retour des enfants de moins de dix ans seulement, mais c'est contraire à la Convention internationale des droits de l'enfant, qui ne distingue pas selon l'âge ou les infractions des parents.

Il y a d'autant plus urgence que l'État a été condamné à des astreintes. Vous êtes allé en appel, mais quelles sont les autres pistes de solutions au cas où la décision serait confirmée, sachant que l'on devra fournir une assistance

Koerdische of Iraakse autoriteiten specifieke verzoeken ontvangen op het stuk van investeringen, wederopbouw of humanitaire hulp?

Ten slotte, van hoeveel van de 42 te repatriëren kinderen is de moeder bereid om het kind af te staan?

01.08 Sophie Rohonyi (DéFI): Ik juich de stappen toe die u gezet hebt: dat bezoek was cruciaal, gezien de verantwoordelijkheid van de westerse landen in de regio. We moeten via diplomatieke weg streven naar oplossingen waarbij de mensenrechten en onze internationale verbintenissen nageleefd worden.

Voorzitter: Els Van Hoof

De prioriteit van de regering in Libanon is om het vertrouwen van de burgers terug te winnen, oplossingen te zoeken voor de economische crisis en corruptie in te dijken. Toch is nog steeds dezelfde heersende klasse aan de macht, de klasse die fel bekritiseerd wordt door de betogers! Bovendien is het nogal aanmatigend om te denken dat honderd dagen zullen volstaan om diepgewortelde corruptie een halt toe te roepen.

Welke structurele maatregelen stelt de nieuwe regering van Libanon voor om de corruptie te bestrijden?

Tijdens een onderhoud in Brussel met de ambassadeur van Libanon vroeg u om nadere uitleg over de gewelddadige acties tegen de betogers, die onder meer door Amnesty International aan de kaak werden gesteld. Welke uitleg gaf hij u? Loopt er een onderzoek naar het geweld? Is het mogelijk uit te maken of het hier over geweld door politieagenten die overreageerden ging dan wel of de autoriteiten de betogingen wilden tegenhouden? Bestaat er in Libanon een equivalent van het Comité P?

De repatriëring van de kinderen van de FTF's is een kwestie van menselijkheid en veiligheid. Dat wordt benadrukt door de rechterlijke beslissingen, het OCAD en het federaal parket. U pleit alleen voor de terugkeer van kinderen onder de tien jaar, maar dat is in strijd met het Internationaal Verdrag inzake de Rechten van het Kind. Daarin wordt er immers geen onderscheid gemaakt op basis van de leeftijd van de kinderen of de wandaden van de ouders.

Dat is des te dringender daar de Staat tot dwangsommen veroordeeld werd. U hebt hoger beroep aangetekend, maar wat zijn de andere mogelijke oplossingen indien het vonnis bevestigd wordt? Men zal immers consulaire bijstand en hulp

consulaire et en matière de documents administratifs?

met de administratieve documenten moeten verlenen.

Quel est le point de vue du HCR sur le camp de réfugiés que vous avez visité en Jordanie?

Wat is het standpunt van UNHCR over het vluchtelingenkamp dat u in Jordanië bezocht hebt?

Vous souhaitez faire juger les FTF dans les pays concernés. C'est inquiétant en termes de respect des droits humains, d'autant plus que la peine de mort est en vigueur en Irak. L'alternative serait la mise en place d'une juridiction internationale, mais il faudrait un mandat du Conseil de sécurité des Nations Unies. Alors que la Belgique préside ce Conseil de sécurité, quelle est sa position par rapport à la mise en place cette juridiction internationale, et avec quelles garanties?

U wilt de FTF's in de betrokken landen laten berechten. Dit is verontrustend op het vlak van de eerbiediging van de mensenrechten, vooral omdat in Irak de doodstraf voltrokken wordt. Het alternatief is het opzetten van een internationaal rechtscollege zijn, maar daarvoor is er een mandaat van de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties nodig. Wat is, terwijl België voorzitter van de Veiligheidsraad is, het standpunt ons land ten aanzien van de oprichting van dat internationaal rechtscollege, en met welke garanties?

01.09 Ellen Samyn (VB): Le ministre a-t-il parlé, lors de sa visite en Irak, du jugement des combattants européens de Daech en Irak? Le gouvernement irakien a-t-il entre-temps changé sa position? Les autorités irakiennes sont-elles disposées à juger les combattants non irakiens de Daech dans la région où ils ont commis leurs actes? Combien des 42 enfants à rapatrier de combattants syriens sont-ils âgés de plus de dix ans?

01.09 Ellen Samyn (VB): Heeft de minister tijdens zijn bezoek aan Irak gesproken over de berechting van Europese IS-strijders in Irak? Is de houding van de Irakese regering intussen veranderd? Is er een bereidheid om niet-Irakese IS-strijders te berechten in de regio waar ze hun daden hebben gepleegd? Hoeveel van de 42 te repatriëren kinderen van Syriëstrijders zijn ouder dan tien jaar?

01.10 Els Van Hoof (CD&V): Les sept pays – dont la Belgique – qui plaident ensemble pour que leurs FTF soient jugés en Irak sont-ils tous toujours convaincus de ce point de vue? L'attitude des Kurdes syriens à l'égard des diplomates de l'Union européenne a-t-elle changé? Cela complique-t-il le rapatriement des enfants des FTF? Comment la communauté internationale réagira-t-elle face au grand nombre de réfugiés que l'on peut attendre en conséquence de l'opération de l'armée syrienne, de la Russie et de l'Iran? Comment gère-t-on la situation humanitaire dans les camps? Comment allons-nous réagir lorsque les premiers enfants de FTF belges mourront là-bas?

01.10 Els Van Hoof (CD&V): Zijn alle zeven landen – waaronder België – die samen ijveren om hun FTF's in Irak te laten berechten, nog steeds overtuigd van dit standpunt? Is de houding van de Syrische Koerden ten aanzien van diplomaten uit de EU gewijzigd? Bemoeilijkt dat de repatriëring van de kinderen van de FTF's? Hoe zal de internationale gemeenschap reageren op het te verwachten groot aantal vluchtelingen ten gevolge van de operatie van het Syrische leger, Rusland en Iran? Hoe gaan we om met de humanitaire situatie in de kampen? Hoe zullen we reageren als de eerste kinderen van Belgische FTF's daar sterven?

01.11 Philippe Goffin, ministre (en français): Nous partageons tous la même volonté de rapatrier les enfants. Il était important que l'on soit clair là-dessus.

01.11 Minister Philippe Goffin (Frans): Wij willen allen dat de kinderen gerepatriëerd worden. Het is belangrijk dat er daarover duidelijkheid wordt geschapen.

(En néerlandais) La décision de rapatrier les enfants a été prise en 2017 et confirmée en 2018 par un gouvernement qui était alors un gouvernement de plein exercice. Il avait été décidé de rapatrier les enfants sans leurs parents. Une décision identique avait été prise par d'autres pays comme la France, les Pays-Bas et l'Allemagne.

(Nederlands) De beslissing om de kinderen te repatriëren, werd genomen in 2017 en bevestigd in 2018 door de regering, toen nog met volheid van bevoegdheden. Er werd beslist dat de kinderen zonder hun ouders gerepatriëerd zouden worden. Een identieke beslissing werd genomen door landen als Frankrijk, Nederland en Duitsland.

(En français) À cela vient s'ajouter la problématique

(Frans) Daarbij komt nu ook het probleem van de

des décisions judiciaires.

(En néerlandais) Le rapatriement d'enfants de Syrie est beaucoup plus difficile qu'à partir de la Turquie.

(En français) Nous restons discrets sur la nature de nos contacts. La situation sur place est complexe. Nous tenons cependant à exprimer notre avis politique et sur les décisions judiciaires, et appréhender au mieux la position des différentes autorités de cette région.

(En néerlandais) M. De Roover a évoqué le jugement de la chambre néerlandophone. Il concerne l'assistance consulaire. Les documents sont disponibles à Erbil. Ce n'est toutefois pas suffisant pour un rapatriement.

(En français) Le service des Affaires étrangères a mis ces documents à disposition. Nous sommes allés en appel contre tous les jugements qui imposaient le retour des mères avec leur enfant. Celles-ci restent néanmoins titulaires de l'autorité parentale. Nous les invitons à autoriser le rapatriement de leur enfant pour éviter la vie dans les camps.

J'ignore la proportion de mères qui ont accepté le rapatriement de leur enfant.

Elles peuvent en tout cas dire aux autorités kurdes en Syrie et à l'État belge qu'elles acceptent que leurs enfants reviennent sur un territoire accueillant où ils ne vivront plus dans les conditions épouvantables qui sont les leurs actuellement.

(En néerlandais) À ma connaissance, la zone tampon dans le Nord de la Syrie est toujours effective. L'OTAN maintient sa présence en Irak et nous devons à présent mettre sur pied une nouvelle base de travail équilibrée, en collaboration avec les Irakiens.

(En français) Le président irakien a dû prendre acte de la résolution du Parlement. Néanmoins, aucun pays occidental ne souhaite le retrait des troupes. Notre présence est indispensable, notamment pour assurer la sécurité sur notre territoire. Cette volonté a été confirmée lors de la réunion informelle de certains ministres à Munich samedi.

(En néerlandais) L'autorité irakienne ne veut pas que l'Irak devienne un nouveau champ de bataille, coincé entre l'Iran et les États-Unis. Pour Bagdad,

rechterlijke beslissingen.

(Nederlands) De repatriëring van kinderen uit Syrië is heel wat moeilijker dan vanuit Turkije.

(Frans) Wij blijven discreet over de aard van onze contacten. De situatie ter plaatse is complex. Wij vinden het echter belangrijk om onze politieke mening en onze mening over de rechterlijke beslissingen te uiten en de standpunten van de verschillende autoriteiten in de regio goed mogelijk te doorgronden.

(Nederlands) De heer De Roover sprak over het vonnis van de Nederlandstalige kamer. Dat gaat over consulaire bijstand. De documenten zijn beschikbaar in Erbil. Dat is echter niet voldoende voor repatriëring.

(Frans) De dienst van het departement Buitenlandse Zaken heeft die documenten ter beschikking gesteld. Wij hebben hoger beroep ingesteld tegen alle vonnissen waarin de terugkeer van de moeders met hun kinderen opgelegd werd. De moeders behouden echter het ouderlijke gezag. Wij verzoeken hen in te stemmen met de repatriëring van hun kind om de kinderen een leven in een kamp te besparen.

Ik weet niet hoeveel moeders hebben ingestemd met de repatriëring van hun kind.

Wat er ook van zij, zij kunnen de Koerdische autoriteiten in Syrië en de Belgische Staat laten weten dat ze ermee akkoord gaan om hun kinderen te laten overbrengen naar een gastvrij land, waar ze niet meer moeten leven in de erbarmelijke omstandigheden die ze nu kennen.

(Nederlands) De bufferzone in het noorden van Syrië geldt bij mijn weten nog steeds. De NAVO blijft in Irak en we moeten nu een nieuwe en evenwichtige werkbasis op poten zetten, samen met de Irakezen.

(Frans) De Iraakse president heeft akte moeten nemen van de resolutie van het Parlement. Niettemin wil geen enkel westers land de terugtrekking van de troepen. Onze aanwezigheid is onontbeerlijk, onder meer om de veiligheid op ons eigen grondgebied te waarborgen. Die wens werd bevestigd tijdens de informele vergadering van enkele ministers vorige zaterdag in München.

(Nederlands) De Iraakse overheid wil niet dat Irak een nieuw oorlogsveld wordt, geprangd tussen Iran en de VS. Voor Bagdad moeten én de NAVO én de

tant l'OTAN que la coalition doivent rester actives en Irak.

(En français) L'Irak tient à sa souveraineté tout en étant conscient des graves difficultés internes. Il est difficile de demander à la population d'un pays ravagé de participer positivement et pacifiquement à la reconstruction.

(En néerlandais) Je ne considère pas la Russie comme un partenaire potentiel pour le rapatriement d'enfants. Contrairement à la Russie, nous n'entretenons ni ne souhaitons aucun contact avec le régime de Damas. Dans l'intervalle, nous restons très préoccupés par la situation à Idlib. L'aide humanitaire destinée à la Syrie passe actuellement par Damas et cette situation pose problème.

Les questions relatives à l'apport de l'OCHA relèvent des compétences de M. De Croo. Il va de soi que cet aspect constitue un point très important à nos yeux.

(En français) Notre volonté est de rester présents dans la coalition, efficaces et utiles. En effet, le combat est loin d'être gagné.

Quant aux FTF, nous voulons permettre le rapatriement des enfants mais vous reconnaissez les difficultés opérationnelles et juridiques. Toutes les femmes identifiées là-bas n'ont pas fait l'objet d'une condamnation par défaut ici. Nous devons songer à une réécriture du droit, tout en considérant la situation actuelle, de manière humaine et concrète.

La responsabilité première est celle des mères qui ont placé leurs enfants dans des situations épouvantables. Nous mettons tout en œuvre pour redonner à ces enfants une vie décente. Même si un lien entre parents et enfants ne devrait pas être rompu, il faut aussi tenir compte de ces circonstances particulières.

Nos partenaires européens veulent peser dans la balance mais chacun a ses intérêts et ses priorités: la France a mené une opération avec les Néerlandais qui a permis le rapatriement de trente enfants mais après l'invasion turque, les conditions sont devenues très compliquées. Aller chercher ces enfants, ce sera délicat et dangereux.

Les Kurdes de Syrie n'étant pas une autorité

coalitie actief blijven in Irak.

(Frans) Irak is gehecht aan zijn soevereiniteit en is zich tegelijkertijd bewust van de ernstige interne problemen. Het is moeilijk om de bevolking van een verwoest land te vragen positief en vreedzaam mee te werken aan de wederopbouw ervan.

(Nederlands) Ik zie Rusland niet als een potentiële partner voor het repatriëren van kinderen. Wij hebben geen contact met het regime in Damascus en willen dat ook niet, in tegenstelling tot Rusland. We blijven ondertussen erg bezorgd over de situatie in Idlib. Humanitaire hulp voor Syrië loopt nu via Damascus, wat een probleem stelt.

Vragen over de inbreng van OCHA zijn een bevoegdheid van minister De Croo. Vanzelfsprekend is dit voor ons een heel belangrijk aandachtspunt.

(Frans) Wij willen dat de coalitie ter plaatse aanwezig blijft en zullen onze rol doeltreffend spelen en ons nuttig maken. De strijd is immers bij lange na nog niet gestreden.

Wat de FTF's betreft, willen wij de repatriëring van de kinderen faciliteren, maar u hebt zelf gewezen op de operationele en juridische hindernissen die daarbij opduiken. Niet alle vrouwen van wie wij weten dat ze ter plaatse zijn, zijn in ons land bij verstek veroordeeld. Wij moeten overwegen de rechtsregels te herschrijven en daarbij rekening houden met de huidige situatie zonder de menselijke kant en de werkelijkheid uit het oog te verliezen.

De moeders die hun kinderen in deze noodlottige situatie hebben gebracht, zijn de hoofdverantwoordelijken. Wij doen er alles aan om deze kinderen weer een fatsoenlijk leven te bieden. Ook al wordt de band tussen ouders en kinderen het best niet verbroken, toch moet er ook rekening worden gehouden met deze bijzondere omstandigheden.

Onze Europese partners willen invloed uitoefenen, maar iedereen heeft zijn eigen belangen en prioriteiten. Zo hebben Frankrijk en Nederland samen een operatie opgezet en dertig kinderen gerepatriëerd, maar na de Turkse inval zijn de omstandigheden erg moeilijk geworden. De kinderen ginds gaan ophalen is een erg delicate en gevaarlijke onderneming geworden.

Aangezien de Syrische Koerden geen erkende staat

étatique reconnue, il faut s'interroger sur la valeur juridique de leur offre de juger les FTF et nous le ferons.

Nous avons rappelé en Irak notre ferme opposition à la peine de mort pour les deux Belges condamnés: nous tentons de faire entendre notre voix.

Le gouvernement libanais est conscient des efforts à produire mais il demande aussi de l'aide, le Liban étant un élément de stabilité dans la région.

L'UE devra œuvrer à garder ses liens solides avec le Liban.

D'après mes informations, il n'y a pas d'enfant de plus de dix ans sur place: l'action du gouvernement cadrera avec la situation effective et dans cette hypothèse, on travaillerait au cas par cas.

01.12 Sophie Rohonyi (DéFI): Si l'on perd du temps, on peut se retrouver devant des enfants de plus de dix ans. J'espère qu'on n'en arrivera pas là.

01.13 Philippe Goffin, ministre (en français): Nous travaillons d'arrache-pied. Ce débat du rapatriement, comme celui de notre future présence dans la coalition, il faut le mener au Parlement.

01.14 Peter De Roover (N-VA): Le ministre parle d'une décision prise en 2017 concernant les enfants de combattants en Syrie. Fait-il référence à la décision du Conseil de sécurité?

Le ministre n'a pas répondu à ma question sur la possibilité d'invoquer l'article 5 du traité de l'OTAN. L'un des États membres, la Turquie, est en effet à présent entré en conflit avec l'armée syrienne.

01.15 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): De très nombreuses questions demeurent sans réponse. J'en appelle à un débat plus large sur la question, d'autant plus que notre pays assure actuellement la présidence du Conseil de sécurité des Nations Unies.

Compte tenu de la situation de crise à Idlib, notre pays tentera-t-il à nouveau de faire adopter une résolution de cessez-le-feu? Pouvons-nous œuvrer pour une action coordonnée de l'UE au sein du Conseil de sécurité? Notre pays visera-t-il à englober l'ensemble de l'UE – et pas seulement la France et l'Allemagne – dans les discussions avec le président turc Erdogan? Y a-t-il un moyen de soutenir le travail crucial des ONG syriennes par le

vormen, moet men de juridische waarde van hun aanbod om de FTF's te berechten goed wikkelen en wegen, wat wij zullen doen.

Wij hebben in Irak herhaald dat we formeel tegen de doodstraf voor de twee Belgische veroordeelden gekant zijn. Wij trachten onze stem te laten horen.

De Libanese regering is zich bewust van de inspanningen die gedaan zullen moeten worden, maar vraagt ook om hulp, met als argument dat Libanon voor stabiliteit zorgt in de regio.

De EU zal zich moeten inspannen om sterke banden met Libanon te blijven onderhouden.

Volgens mijn informatie zijn er in Libanon geen kinderen ouder dan tien jaar. De regering zal zich in haar acties laten leiden door de feitelijke situatie en in die hypothese zou men geval per geval werken.

01.12 Sophie Rohonyi (DéFI): Als men tijd verspilt, zullen er sommige kinderen ondertussen ouder dan tien jaar zijn. Ik hoop dat het niet zover komt.

01.13 Minister Philippe Goffin (Frans): We werken hard. Dit debat over repatriëring moet, net zoals dat over onze toekomstige aanwezigheid in de coalitie, in het Parlement gevoerd worden.

01.14 Peter De Roover (N-VA): De minister spreekt over een beslissing uit 2017 in verband met de kinderen van Syriëstrijders. Verwijst hij dan naar de beslissing van de Veiligheidsraad?

De minister ging niet op mijn vraag over het mogelijke invoeren van artikel 5 van het NAVO-verdrag. De lidstaat Turkije is nu immers effectief slaags geraakt met het Syrische leger.

01.15 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Op heel veel vragen kreeg ik geen antwoord. Ik dring aan op een ruimer debat ter zake, te meer daar ons land momenteel voorzitter is van de VN-Veilighedsraad.

Zal ons land naar aanleiding van de crisissituatie in Idlib een nieuwe poging doen om een resolutie voor een staakt-het-vuren te laten goedkeuren? Kunnen we ijveren voor een gecoördineerde actie van de EU binnen de Veiligheidsraad? Zal ons land ernaar streven om met de integrale EU – en dus niet alleen met Frankrijk en Duitsland – rond de tafel te zitten samen met Turks president Erdogan? Is er een mogelijkheid om via de VN-Veilighedsraad het

biais du Conseil de sécurité des Nations Unies?

cruciale werk van de Syrische ngo's te ondersteunen?

J'interrogerai le ministre de la Coopération au développement au sujet de fonds supplémentaires en faveur du BCAH.

Ik zal de minister voor Ontwikkelingssamenwerking ondervragen over extra middelen voor OCHA.

01.16 Malik Ben Achour (PS): Nous ne doutons pas de vos efforts envers ces enfants, mais le gouvernement aurait dû mobiliser ces moyens bien plus tôt. Proposez-vous aux mamans un plan de rapatriement précis, pour qu'elles comprennent dans quelles conditions leurs enfants seront accueillis ici?

01.16 Malik Ben Achour (PS): We trekken uw inspanningen ten aanzien van die kinderen niet in twijfel, maar de regering had die middelen veel eerder moeten inzetten. Stelt u de moeders een duidelijk repatriëringsplan voor, opdat ze begrijpen in welke omstandigheden hun kinderen hier zullen worden opgevangen?

Notre présence en Irak via la mission de l'OTAN est indispensable, notamment pour lutter contre les cellules dormantes de Daech. Considérez-vous l'accord du gouvernement irakien comme un préalable indispensable?

Onze aanwezigheid in Irak in het kader van de NAVO-missie is onontbeerlijk, met name om de slapende cellen van IS te bestrijden. Is de instemming van de Iraakse regering voor u een conditio sine qua non?

Concernant le Conseiller spécial des Nations Unies chargé d'amener Daech à répondre de ses crimes, des contacts auraient déjà été pris avec certains pays pour instaurer un cadre juridique de transmission de pièces à conviction. Les autorités européennes auraient été contactées en février 2019.

Wat de speciale VN-gezant belast met de taak om de vervolging van IS-misdaden te ondersteunen betreft, zouden er al contacten gelegd zijn met bepaalde landen om een juridisch kader voor de overzending van bewijsstukken te creëren. Blijkbaar werden de Europese autoriteiten in februari 2019 benaderd.

Il s'est aussi entretenu avec les hauts fonctionnaires européens à Bruxelles sur les futures modalités de coopération. Si l'on peut rassembler des preuves permettant de juger en Belgique des FTF pour les faits réellement commis tout en garantissant un procès équitable, on ne peut négliger cette piste. Avez-vous contacté ce service?

Hij heeft ook gesprekken gevoerd met de hoge EU-ambtenaren in Brussel over de toekomstige samenwerkingsmodaliteiten. Als de nodige bewijzen kunnen worden verzameld om de FTF's in België te kunnen berechten voor de werkelijk gepleegde feiten en als een eerlijk proces gegarandeerd kan worden, moeten we die optie ook bekijken. Hebt u contact opgenomen met die dienst?

01.17 Georges Dallemagne (cdH): L'UE et le Conseil de sécurité doivent agir fermement pour arrêter la tragédie humanitaire à Idlib. Il faut aussi dialoguer avec la Turquie pour qu'elle se retire de Syrie et laisse une force de paix stabiliser la région.

01.17 Georges Dallemagne (cdH): De EU en de Veiligheidsraad moeten kordaat optreden om een einde te maken aan de humanitaire ramp in Idlib. We moeten ook de dialoog met Turkije aangaan om ervoor te zorgen dat het land zich terugtrekt uit Syrië en dat het een vredesmacht toestaat de regio te stabiliseren.

Vous ne répondez pas sur la proportion d'enfants dont les mères ont accepté le rapatriement. Allez-vous attendre le feu vert des parents des 42 enfants ou ramèneriez-vous ceux qui sont prêts? Comment se passera l'opération? Y a-t-il des principes méthodologiques négociés avec d'autres États membres?

U hebt niet geantwoord op de vraag over het aantal kinderen van wie de moeders ingestemd hebben met de repatriëring. Zult u de goedkeuring afwachten van de ouders van alle 42 kinderen of zult u alvast de kinderen laten repatriëren die er klaar voor zijn? Hoe zal de operatie verlopen? Zijn er methodologische beginselen overeengekomen met andere lidstaten?

La coalition anti-Daech et l'OTAN tournent en rond. Nous devons adopter une manière de travailler commune. Je souhaite que nous apportions une

De coalitie tegen Daesh en de NAVO zitten op een dood spoor. We moeten een gemeenschappelijke werkwijze hanteren. Ik zou willen dat wij een

contribution en fonction de nos possibilités. Nous avons traditionnellement été des partenaires loyaux de ces coalitions et notre responsabilité morale face à Daech est grande vu ce qu'il s'est passé en Belgique et en France, et les actes terroristes commis par certains de nos ressortissants.

Le Parlement doit arrêter une méthodologie concrète en fonction des suggestions de vos services et de ceux de la Défense.

Les gouvernements irakien et du Kurdistan irakien vous ont-ils fait des demandes spécifiques?

01.18 Katrin Jadin (MR): Les affaires courantes limitent notre capacité d'action ou de réaction face à des événements internationaux, mais nous ne pouvons rester inactifs.

Nous devrions relever certains défis, telle cette mission de l'OTAN qui se profile à l'horizon, et devrions travailler avec le gouvernement – afin de vous aider à remplir vos tâches internationales. Vous pourrez évidemment compter sur notre parti!

01.19 Sophie Rohonyi (DéFI): J'aimerais obtenir quelques compléments d'information quant à vos échanges avec l'ambassadeur libanais relatifs aux éventuelles bavures policières à l'encontre de manifestants.

S'agissant du rapatriement des enfants, nous sommes bien conscients des difficultés des démarches à entreprendre pour faire respecter leurs droits.

01.20 Philippe Goffin, ministre (en néerlandais): Monsieur De Roover, l'article 5 du traité fondateur de l'OTAN porte sur l'autodéfense.

(En français) Cela ne concerne pas les opérations extérieures.

(En néerlandais) Je vais remettre à la commission la note où figure la décision prise en 2017 par le gouvernement.

(En français) La partie opérationnelle du rapatriement des enfants est complexe. Des scénarios sont à l'étude, mais cela n'implique pas que l'État fédéral.

Nous connaissons aussi bien que vous la position des mères, M. Dallemagne, puisque leurs recours portent sur une non-séparation avec leurs enfants.

bijdrage leveren volgens onze mogelijkheden. Traditiegetrouw is België een loyale bondgenoot van zulke coalities en we hebben een grote morele verantwoordelijkheid ten opzichte van Daesh, gezien de terreurdaden die Belgische staatsburgers in België en Frankrijk hebben gepleegd.

Het Parlement moet een concrete methodologie vastleggen op basis van de suggesties van uw diensten en die van Defensie.

Hebben de regering van Irak en de regering van Iraaks Koerdistan u specifieke verzoeken overgemaakt?

01.18 Katrin Jadin (MR): Onze slagkracht en onze reactiemogelijkheden in het licht van de internationale gebeurtenissen zijn beperkt in deze periode van lopende zaken, maar we mogen niet aan de zijlijn blijven staan.

Wij moeten het aandurven bepaalde uitdagingen aan te gaan, zoals de NAVO-missie die zich aandient, en wij moeten met de regering samenwerken – om u te helpen uw internationale verplichtingen na te komen. U kunt vanzelfsprekend op onze partij rekenen!

01.19 Sophie Rohonyi (DéFI): Kunt u meer vertellen over de inhoud van uw gesprekken met de Libanese ambassadeur over eventueel excessief politiegeweld jegens betogers?

Wat de repatriëring van de kinderen betreft, zijn wij ons terdege bewust van het lastige parcours dat moet worden afgelegd om hun rechten te doen eerbiedigen.

01.20 Minister Philippe Goffin (Nederlands): Mijnheer De Roover, artikel 5 van het NAVO-verdrag gaat over zelfverdediging.

(Frans) Dat gaat niet over buitenlandse operaties.

(Nederlands) Ik zal de nota met de regeringsbeslissing uit 2017 aan de commissie bezorgen.

(Frans) Het operationele luik van de repatriëring van de kinderen is complex. Er worden scenario's bestudeerd, maar niet enkel de federale Staat is daarbij betrokken.

Wij kennen net als u het standpunt van de moeders, meneer Dallemagne, want hun hoger beroep strekt ertoe dat ze niet van hun kinderen

Ce sont des opérations délicates sur un territoire en guerre. Nous n'allons pas mettre en danger la vie d'opérateurs belges en organisant 50 aller-retours. J'en appelle à la responsabilité des mères. Quoi qu'elles aient fait, il faut aussi qu'elles sachent dans quel contexte leur enfant sera accueilli. S'il y a des blocages chez certaines, on ne tirera pas la conclusion qu'il ne faut en rapatrier aucune.

Si l'Irak ne nous acceptait plus sur son territoire, nous le regretterions, mais nous respecterons la souveraineté de cet État.

D'après mes contacts, cette idée ne semble pas largement partagée en Irak et dans sa région autonome kurde.

Je rejoins M. Dallemagne: il serait dommage de déposer des résolutions au Parlement qui pourraient contrarier les discussions sur l'évolution du rôle de l'OTAN. Dès que nous aurons des propositions structurées, il faudra en débattre en ces lieux.

À Idlib, la situation est plus que préoccupante. Nous pesons de tout notre poids grâce à la présidence du Conseil de sécurité. Européen convaincu, je me réjouis de la volonté au Conseil des ministres de l'UE de peser davantage. Les solutions passeront par une Europe plus forte, c'est évident.

Pour l'instant, la collecte de preuves par UNITAD porte sur le territoire irakien, pas sur la Syrie.

01.21 Malik Ben Achour (PS): Un Verviétois, Tarik Jadaoun, est prisonnier dans le Kurdistan irakien, après avoir commis des faits à Mossoul. Les preuves collectées sur le territoire irakien peuvent s'avérer utiles pour certains de nos ressortissants.

01.22 Philippe Goffin, ministre (en français): Pour les mères dans les camps syriens, notre arsenal juridique ne permet pas un retour assurant notre sécurité, puisque les peines pour participation, sans preuves d'une implication majeure, sont assez légères. Toute preuve collectée sur le territoire irakien sera cependant la bienvenue.

01.23 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Je me félicite d'entendre que le ministre va prendre contact avec nos représentants à New York pour

gescheiden worden. Dat zijn delicate operaties in oorlogsgebied. Wij zullen het leven van Belgische operatoren niet in gevaar brengen door 50 retourvluchten te organiseren. Ik doe een beroep op de verantwoordelijkheid van de moeders. Wat ze ook gedaan hebben, ze moeten weten hoe hun kinderen hier opgevangen zullen worden. Ook als sommige moeders een terugkeer verhinderen, zal daaruit niet besloten worden dat er geen enkel kind gerepatriëerd moet worden.

Als Irak ons niet meer op zijn grondgebied zou aanvaarden, dan zouden we dat betreuren, maar we zullen de soevereiniteit van dat land respecteren.

Volgens mijn contacten zou er in Irak en in de autonome Koerdische regio geen groot draagvlak zijn voor dat idee.

Ik treed de heer Dallemagne bij: het zou spijtig zijn om resoluties in te dienen in het Parlement die zouden kunnen ingaan tegen de discussies over de evolutie van de rol van de NAVO. Zodra we gestructureerde voorstellen hebben, moeten we die hier bespreken.

De situatie in Idlib is bijzonder zorgwekkend. Doordat België de VN-Veiligheidsraad voorziet, kan het al zijn gewicht in de schaal werpen. Als overtuigde Europeaan ben ik blij dat de Raad van ministers van de EU het Europese standpunt duidelijker wil laten gelden. Om tot oplossingen te komen is er een sterker Europa nodig, dat spreekt voor zich.

Voorlopig verzamelt UNITAD bewijzen op Iraaks grondgebied en niet in Syrië.

01.21 Malik Ben Achour (PS): Een inwoner van Verviers, Tarik Jadaoun, wordt momenteel gevangengehouden in Iraaks Koerdistan voor feiten die hij in Mosoel pleegde. De bewijzen die op Iraaks grondgebied worden verzameld, kunnen nuttig zijn om sommige Belgische staatsburgers te berechten.

01.22 Minister Philippe Goffin (Frans): Wat de moeders betreft die zich in de Syrische kampen bevinden, staat ons juridisch arsenaal geen terugkeer toe waarbij onze veiligheid gewaarborgd blijft, aangezien de straffen voor deelname, zonder bewijs van een grote betrokkenheid, vrij licht zijn. Elk bewijs dat op Iraaks grondgebied wordt verzameld, is echter welkom.

01.23 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Het is positief dat de minister contact zal opnemen met onze vertegenwoordigers in New York om na te

évaluer les initiatives diplomatiques envisageables. Plus nous patientons, plus la catastrophe humanitaire persistera. Une concertation avec la Turquie constitue une piste intéressante, en particulier si l'ensemble de l'Union européenne, et pas seulement l'Allemagne et la France, peut y participer en tant qu'interlocuteur.

La **présidente**: Ainsi s'achève le débat d'actualité sur la récente visite du ministre des Affaires étrangères au Proche-Orient.

Nous ouvrons à présent le débat d'actualité sur le plan Trump.

L'incident est clos.

02 Débat d'actualité sur le "plan Trump" et questions jointes de

- Nabil Boukili à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le 'deal of the century'" (55002947C)
- Katrin Jadin à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le plan de paix de Donald Trump" (55002983C)
- Wouter De Vriendt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le 'plan de paix' pour le Proche-Orient" (55003149C)
- John Crombez à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le 'plan de paix' du président américain D. Trump" (55003210C)
- Els Van Hoof à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les réactions au plan de paix pour Israël et la Palestine" (55003246C)
- Malik Ben Achour à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le plan de paix pour le Proche-Orient" (55003389C)
- Peter De Roover à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les relations belgo-israéliennes dans le cadre de notre présidence du Conseil de sécurité de l'ONU" (55003458C)

02.01 **Nabil Boukili** (PVDA-PTB): Le plan Trump, ourdi par l'administration américaine et le pouvoir israélien, va à l'encontre des droits du peuple palestinien garantis par le droit international et éloigne la perspective d'un État palestinien.

Avez-vous examiné ce plan en détail? Est-il à prendre en considération ou faut-il le rejeter? N'est-il pas contraire à la position que vous défendez, qui repose sur le droit international? Quel est l'avis

gaan welke diplomatieke initiatieven er mogelijk zijn. Hoe langer we hiermee wachten, hoe langer de humanitaire catastrofe aansleept. Overleg met Turkije is een interessant denkspoor, zeker als de hele EU daaraan als gesprekspartner kan deelnemen en dus niet enkel Duitsland en Frankrijk.

De **voorzitter**: Tot zover het actualiteitsdebat over het recente bezoek van de minister van Buitenlandse Zaken aan het Midden-Oosten.

We vangen nu het actualiteitsdebat over het plan-Trump aan.

Het incident is gesloten.

02 Actualiteitsdebat over het "plan-Trump" en toegevoegde vragen van

- Nabil Boukili aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De 'deal of the century'" (55002947C)
- Katrin Jadin aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het vredesplan van Donald Trump" (55002983C)
- Wouter De Vriendt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het 'vredesplan' voor het Midden-Oosten" (55003149C)
- John Crombez aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het zogenaamde vredesplan van Amerikaans president Trump" (55003210C)
- Els Van Hoof aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De reacties op het vredesplan voor Israël en Palestina" (55003246C)
- Malik Ben Achour aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het vredesplan voor het Midden-Oosten" (55003389C)
- Peter De Roover aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De Israëlisch-Belgische relaties naar aanleiding van het voorzitterschap van de VN-Veiligheidsraad" (55003458C)

02.01 **Nabil Boukili** (PVDA-PTB): Het vredesplan van Trump, dat werd bekosttoofd door de Amerikaanse administratie en de Israëlische machthebbers, schendt de door het internationaal recht gewaarborgde rechten van het Palestijnse volk en schuift de oprichting van een Palestijnse Staat op de lange baan.

Hebt u dit plan grondig bestudeerd? Loont het de moeite of moeten we het categoriek afwijzen? Druist het niet in tegen het standpunt dat u steeds verdedigt en dat stoelt op het internationaal recht?

officiel de la Belgique?

02.02 Katrin Jadin (MR): Ce plan Trump prend comme un fait accompli la colonisation israélienne d'un pan du territoire palestinien. En outre, les autorités palestiniennes n'ont pas été impliquées dans son élaboration. On n'a pas consulté davantage les pays de la région ou les pays européens, ignorant les efforts diplomatiques de l'UE.

Celle-ci n'a pas tardé à réagir: Josep Borrell a rappelé notre engagement pour une solution équilibrée à deux États basée sur le droit international et les droits de l'homme.

Où en est-on? Le Parlement peut-il prendre des initiatives? Il est déjà l'auteur d'une résolution qui avait fait grand bruit et permis de raffermir notre action diplomatique. Peut-on reprendre le flambeau des efforts pour la paix dans la région?

02.03 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Le 28 janvier 2020, le président Trump a dévoilé son plan de paix pour le Moyen-Orient, un plan provocateur qui prévoit une annexion de 30 % de la Cisjordanie par Israël, la souveraineté sur Jérusalem et le contrôle permanent sur la sécurité de l'État palestinien. Tous les points de contrôle restent aux mains d'Israël et l'État palestinien reste démilitarisé et dépourvu d'unité territoriale. Le Hamas doit être démantelé et les Palestiniens doivent reconnaître l'État d'Israël comme un État juif. Ce plan, qui a vu le jour sans concertation avec les Palestiniens, constitue une violation du droit international et du principe d'une solution négociée à deux États.

Le ministre peut-il clarifier la position du gouvernement belge? Que compte faire notre pays pour que l'UE dans son ensemble rejette ce plan? Allons-nous prendre une initiative au sein du Conseil de sécurité, comme par exemple une résolution rejetant le plan de paix du président Trump?

L'Union européenne doit développer une solution alternative et jouer un rôle dans les négociations de paix. Il s'agit d'une question de relations de bon voisinage et de stabilité au Moyen-Orient.

02.04 John Crombez (sp.a): Le 4 février dernier, le Haut représentant de l'Union européenne pour les Affaires étrangères, M. Borrell, a rejeté la proposition américaine. Le ministre a fait savoir qu'il soutient pleinement la prise de position du Haut

Wat is het officiële Belgische standpunt?

02.02 Katrin Jadin (MR): Volgens dat plan van president Trump is de kolonisatie van een deel van het Palestijnse grondgebied door Israël een voldongen feit. Bovendien werd de Palestijnse Autoriteit niet betrokken bij het opstellen ervan. De landen in de regio en de Europese landen werden evenmin geraadpleegd, de diplomatieke inspanningen van de EU ten spijt.

De EU heeft snel gereageerd. De heer Josep Borrell heeft gewezen op ons engagement voor een evenwichtige tweestatenoplossing, gebaseerd op het internationale recht en op de mensenrechten.

Wat is de stand van zaken? Kan het Parlement initiatieven nemen? Het heeft al een resolutie aangenomen die veel ophef heeft veroorzaakt en die het mogelijk heeft gemaakt om onze diplomatieke actie kracht bij te zetten. Kunnen wij de fakkel overnemen op het stuk van de vredesinspanningen in de regio?

02.03 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Op 28 januari 2020 kondigde president Trump zijn vredesplan aan voor het Midden-Oosten. Het plan provoceert vooral, met een annexatie van 30 % van de West Bank door Israël, soevereiniteit voor Jeruzalem en de blijvende controle over de veiligheid van de Palestijnse Staat. Alle checkpoints blijven in Israëlische handen en de Palestijnse Staat blijft gedemilitariseerd en zonder territoriale eenheid. Hamas moet ontmanteld worden en de Palestijnen moeten Israël erkennen als Joodse Staat. Het plan kwam tot stand zonder overleg met de Palestijnen en is een schending van het internationaal recht om te komen tot een onderhandelde tweestatenoplossing.

Kan de minister het standpunt van de Belgische regering verduidelijken? Wat zal ons land doen, opdat de EU als geheel het plan zou afwijzen? Zullen wij een initiatief nemen in de Veiligheidsraad, zoals een resolutie die het vredesplan afwijst?

De EU moet een alternatief ontwikkelen en een rol spelen in de vredesonderhandelingen. Dat gaat over nabuurschap en over de stabiliteit in het Midden-Oosten.

02.04 John Crombez (sp.a): Op 4 februari heeft de Europese buitenlandvertegenwoordiger Borrell het Amerikaans voorstel afgewezen. De minister liet weten dat hij daar volledig achter staat.

représentant.

La présidence du Conseil de sécurité des Nations Unies va-t-elle conduire à la prise d'une initiative, éventuellement par le biais d'une résolution? Quelles mesures concrètes devront-elles être prises, selon notre pays, si Israël procède à une annexion *de jure*? Le ministre partage-t-il l'avis de la Cour internationale de justice, qui souligne que les États tiers ne peuvent reconnaître ou soutenir une situation illégale? Que pense le ministre d'une interdiction d'importation de produits provenant des territoires occupés?

Le Rapporteur spécial des Nations Unies sur la situation des droits de l'homme dans les territoires palestiniens occupés va proposer des contre-mesures à l'Assemblée générale des Nations Unies afin d'exercer une pression accrue sur Israël. Le ministre permettra-t-il à la diplomatie de participer activement à ces efforts? Prendra-t-il des initiatives concrètes pour préserver l'autonomie de la Cour pénale internationale contre les tentatives d'intimidation menées par les Israéliens et les Américains, de sorte que la Cour puisse ouvrir une enquête officielle sur les violations du droit international?

02.05 Els Van Hoof (CD&V): Ce plan est "le plan du siècle" pour Israël. Tout plan de paix doit englober les aspirations des deux parties, il doit reposer sur le droit international et respecter la solution à deux États. Un plan reconnaissant les colonies illégales d'Israël n'est pas une option.

La position de la Belgique a-t-elle déjà été communiquée lors de contacts avec les États-Unis? Notre pays a-t-il déjà pris des initiatives au sein du Conseil de sécurité de l'ONU? Quelles sont les conséquences sur le terrain?

02.06 Malik Ben Achour (PS): Le 6 février, M. Kushner présentait devant le Conseil de sécurité le "plan de paix" pour le Proche-Orient, qui bafoue les principes fondamentaux du droit international, et a été rejeté par M. Abbas le 11 février. M. Kushner a invité à déjeuner 15 membres du Conseil de sécurité pour expliquer le point de vue américain. Le Royaume-Uni et la Belgique ont jugé cette rencontre intéressante. Or, vous m'affirmiez le 30 janvier qu'un processus de négociation crédible devait respecter le droit international et des paramètres acceptables pour les deux parties. Le document de Trump n'y correspond pas.

Zal het voorzitterschap van de VN-Veiligheidsraad er toe leiden dat er een initiatief wordt genomen, eventueel via een resolutie? Welke concrete stappen moeten er volgens ons land gezet worden als Israël overgaat tot een *de jure* annexatie? Gaat de minister akkoord met het Internationaal Gerechtshof, dat benadrukt dat derde staten een illegale situatie niet mogen erkennen of ondersteunen? Hoe staat de minister tegenover een verbod op de invoer van producten uit bezette gebieden?

De VN-rapporteur voor de mensenrechten in bezet Palestijns gebied zal tegenmaatregelen voorstellen aan de Algemene Vergadering van de VN om de druk op Israël te verhogen. Zal de minister de diplomatie toelaten om actief deel te nemen aan deze inspanningen? Zal hij concrete initiatieven nemen om de onafhankelijkheid van het Internationaal Strafhof te beschermen tegen de Israëlische en Amerikaanse intimidatiepogingen, zodat het Hof een formeel onderzoek kan openen naar de schendingen van het internationaal recht?

02.05 Els Van Hoof (CD&V): Dit plan is enkel een 'deal van de eeuw' voor Israël. Elk vredesplan moet de aspiraties van beide partijen bevatten, gebaseerd zijn op internationaal recht en de tweestatenoplossing respecteren. Een plan dat de illegale nederzettingen van Israël erkent, is geen optie.

Werd het Belgische standpunt al gecommuniceerd in contacten met de VS? Heeft ons land al initiatieven genomen in de VN-Veiligheidsraad? Wat zijn de gevolgen op het terrein?

02.06 Malik Ben Achour (PS): Op 6 februari heeft de heer Kushner de Veiligheidsraad het 'vredesplan' voor het Midden-Oosten voorgesteld, dat de fundamentele beginselen van het internationaal recht met voeten treedt en op 11 februari door de heer Abbas verworpen werd. De heer Kushner heeft 15 leden van de Veiligheidsraad op een lunch uitgenodigd om het Amerikaans standpunt toe te lichten. Het Verenigd Koninkrijk en België vonden die bijeenkomst interessant. U hebt me echter op 30 januari gezegd dat een geloofwaardig onderhandelingsproces het internationaal recht en voor beide partijen aanvaardbare parameters moet eerbiedigen. Het document van president Trump komt daar niet aan tegemoet.

Des diplomates belges ont-ils participé à cette réunion informelle? Quelle position la Belgique a-t-elle défendue?

Présidente: Ellen Samyn

02.07 Simon Moutquin (Ecolo-Groen): La situation et le prétendu "plan de paix" sont choquants. Sur place, l'annexion des zones C est déjà une réalité. C'est l'armée israélienne qui contrôle la sécurité de cette zone, qui détruit des infrastructures palestiniennes et même des infrastructures payées par le contribuable belge! Cette armée définit à quelle profondeur les Palestiniens peuvent creuser leurs puits. MM. Netanyahu et Gantz, les candidats principaux aux élections, confirment l'annexion dans les jours qui suivront leur élection. M. Trump voudrait une reconnaissance globale de cette annexion.

Qu'allons-nous faire? Quelles sont les revendications de la Belgique au Conseil européen? Il y a 5 ans, le gouvernement Michel nous avait expliqué vouloir reconnaître l'État palestinien au moment opportun. N'est-ce pas le moment de donner aux Palestiniens, en conformité avec notre volonté qu'il y ait deux États indépendants, une petite source d'espoir? L'étiquetage de produits issus des colonies semble complexe. Pourquoi ne pas aller vers une interdiction de ces produits?

02.08 Peter De Roover (N-VA): Toute solution au conflit israélo-palestinien ne sera efficace que si elle est le fruit d'une négociation. Cette affirmation figure également dans la résolution de 2016 que nous avons soutenue. Il sera très difficile de convaincre le camp palestinien. Du côté israélien, nous connaissons la réaction de l'électeur israélien le 2 mars.

Les États membres de l'Union européenne qui font partie du Conseil de sécurité des Nations Unies, à savoir l'Allemagne, la France, la Belgique et l'Estonie, s'emploient à élaborer une position commune fondée sur la déclaration de M. Borrell. Devons-nous considérer ce texte comme une alternative au plan Trump?

Nos relations avec Israël se sont quelque peu détériorées depuis que la Belgique a invité Brad Parker à présenter un exposé au Conseil de sécurité des Nations Unies. Quels critères sont utilisés pour inviter – au nom de notre pays – des orateurs à s'exprimer devant le Conseil? Ces orateurs sont-ils représentatifs de la position défendue par la Belgique?

02.09 Philippe Goffin, ministre (*en néerlandais*):

Hebben er Belgische diplomaten aan die informele bijeenkomst deelgenomen? Welk standpunt heeft België er verdedigd?

Voorzitter: Ellen Samyn

02.07 Simon Moutquin (Ecolo-Groen): De situatie en het 'vredesplan' zijn choquerend. De C-zones zijn de facto al geannexeerd. Het Israëlische leger controleert de veiligheid in die zone, vernietigt er Palestijnse infrastructuur en zelfs infrastructuur die betaald werd door de Belgische belastingbetaler! Dat leger bepaalt hoe diep de Palestijnen hun putten mogen graven. De heren Netanyahu en Gantz, de voornaamste kandidaten voor de verkiezingen, zouden de annexatie enkele dagen na hun verkiezing bevestigen. President Trump wil dat die annexatie internationaal erkend wordt.

Wat zullen we ondernemen? Welke eisen legt ons land op tafel in de Europese Raad? Vijf jaar geleden wilde de regering-Michel naar eigen zeggen de Palestijnse Staat op het gepaste moment erkennen. Is het ogenblik dan niet aangebroken om de Palestijnen, in overeenstemming met onze steun voor twee onafhankelijke staten, een beetje hoop te geven? Het is blijkbaar niet eenvoudig om producten uit de nederzettingen te labelen. Waarom verbieden we die producten dan niet?

02.08 Peter De Roover (N-VA): Als we voor het Palestijns-Israëliësch conflict een oplossing willen die werkt, dan moet het een onderhandelde oplossing zijn. Dat staat ook zo in de resolutie van 2016 die wij hebben gesteund. Aan Palestijnse kant zal dit nog wel wat voeten in de aarde hebben. Aan Israëlische kant zullen we op 2 maart weten hoe de kiezer daar denkt.

De EU-lidstaten die deel uitmaken van de VN-Veiligheidsraad – Duitsland, Frankrijk, België en Estland – werken aan een gemeenschappelijk standpunt op basis van de verklaring van de heer Borrell. Moeten we dit zien als een alternatief voor het plan-Trump?

Onze relaties met Israël zijn wat getroebleerd doordat België Brad Parker als gastspreker uitnodigde. Welke criteria worden gebruikt om namens ons land sprekers uit te nodigen in de VN-Veiligheidsraad? Zijn die sprekers dan representatief voor het Belgische standpunt?

02.09 Minister Philippe Goffin (*Nederlands*): Sinds

Depuis le 1^{er} février 2020, la Belgique préside le Conseil de sécurité de l'ONU. Le 11 février, j'ai présidé la réunion consacrée au Moyen-Orient et au conflit israélo-palestinien. Le président palestinien Mahmoud Abbas y a pris part. J'ai rappelé qu'un processus de négociation crédible doit être conforme au droit international, aux résolutions de l'ONU et aux paramètres approuvés par la communauté internationale.

(En français) Il faut un accord sur les frontières des deux États sur la base des frontières du 4 juin 1967, avec des échanges de territoires définis d'un commun accord entre les parties. La Belgique estime illégale au regard du droit international la politique de colonisation, qui met en péril la faisabilité de la solution à deux États.

Relancer le processus de paix implique de mettre un terme à la colonisation. Toute annexion unilatérale constituerait une violation flagrante du droit international. Les déclarations récentes en ce sens sont très préoccupantes.

La Belgique et l'Union européenne ne sauraient reconnaître les changements apportés aux frontières d'avant 1967 que s'ils ont été acceptés au préalable par les parties.

(En néerlandais) Deuxièmement, une solution légitime, équitable et réaliste pour le problème des réfugiés. La Belgique continuera à soutenir le travail de l'UNRWA et appelle tous les partenaires à faire de même. Par ailleurs, il importe de trouver, par le biais de négociations, un statut pour Jérusalem en tant que capitale de deux États.

(En français) Une solution durable implique un État d'Israël en sécurité et à la légitimité reconnue de tous, et un État de Palestine indépendant, démocratique, d'un seul tenant, souverain et viable.

Une remise en cause unilatérale de ces paramètres risque d'exacerber les tensions sur le terrain. La Belgique estime que les propositions américaines ne peuvent pas devenir le nouveau cadre de référence pour une solution au conflit. C'est ce que j'ai rappelé à Jared Kushner lors d'un échange téléphonique le 10 février.

1 februari 2020 zit België de VN-Veiligheidsraad voor. Op 11 februari heb ik de vergadering die was gewijd aan het Midden-Oosten en het Israëlisch-Palestijns conflict voorgezeten. President Mahmoud Abbas was daarbij aanwezig. Ik heb eraan herinnerd dat een geloofwaardig onderhandelingsproces moet beantwoorden aan het internationaal recht, de VN-resoluties en de parameters die de internationale gemeenschap heeft goedgekeurd.

(Frans) Er moet een akkoord bereikt worden over de grenzen van de twee staten op basis van de grenzen van 4 juni 1967, waarbij de uitwisseling van grondgebied in onderling overleg tussen de partijen wordt bepaald. Voor België is het nederzettingenbeleid in strijd met het internationale recht. Het brengt de haalbaarheid van de tweestatenoplossing in het gedrang.

Het vredesproces kan alleen maar opnieuw op gang gebracht worden als er een einde gemaakt wordt aan het nederzettingenbeleid. Elke eenzijdige annexatie zou neerkomen op een flagrante schending van het internationale recht. De recente verklaringen in die zin zijn dan ook zeer verontrustend.

België en de Europese Unie kunnen de wijzigingen van de grenzen van vóór 1967 niet erkennen, tenzij ze vooraf door de partijen werden aanvaard.

(Nederlands) Een ander punt is een rechtvaardige, billijke en realistische oplossing voor het vluchtelingenprobleem. België zal het werk van het UNRWA blijven steunen en roept alle partners op hetzelfde te doen. Daarnaast is het noodzakelijk om via onderhandelingen een statuut te vinden voor Jeruzalem als hoofdstad van twee staten.

(Frans) Een duurzame oplossing bestaat er enerzijds in dat de veiligheid in de Staat Israël gegarandeerd is en dat zijn bestaansrecht door iedereen wordt erkend, en anderzijds dat er een onafhankelijke, democratische, soevereine en levensvatbare Palestijnse Staat komt die één en ondeelbaar is.

Door deze parameters unilateraal op de helling te zetten, dreigt men de spanningen ter plaatse alleen maar op de spits te drijven. België is van mening dat de Amerikaanse voorstellen niet het nieuwe referentiekader mogen worden in de zoektocht naar een oplossing voor het conflict. Dat heb ik Jared Kushner duidelijk gemaakt tijdens ons telefoongesprek van 10 februari.

(En néerlandais) En marge de la réunion du 11 février, j'ai fait une déclaration au nom des membres européens du Conseil de sécurité qui partagent cette évaluation. La Pologne aussi s'y est associée en tant qu'ancien membre.

(En français) Le plan américain remet toutefois en lumière l'urgence du règlement du conflit israélo-palestinien et replace cette question en haut de l'agenda politique et diplomatique.

(En néerlandais) Il est urgent que la communauté internationale s'efforce de créer un climat favorable à l'ouverture de négociations crédibles.

(En français) Des discussions sont en cours au sein de l'Union européenne pour déterminer les leviers permettant de réengager Israël et les Palestiniens dans un esprit constructif. L'Union doit décourager toute action unilatérale susceptible de nuire à la recherche de la paix. Le Haut représentant en a parlé avec les ministres des Affaires étrangères ce 17 février. La réflexion se poursuit.

La réunion à la mission américaine à New York est inhabituelle mais fait partie du travail diplomatique normal. L'ambassadeur belge y a participé. Son rapport est dans la ligne de la position belge, que j'ai rappelée le 11 février à New York.

(En néerlandais) L'invitation de DCI (Defence for Children International) est délibérée, car la situation de tous les enfants dans les zones de conflit est prioritaire. DCI est un partenaire de nombreux membres des Nations Unies. Il n'existe, à ma connaissance, aucune action en justice à l'encontre de DCI ou de M. Parker. Les opinions de DCI relèvent de sa responsabilité. Nous soutenons les actions en faveur des enfants dans les zones de conflit.

02.10 Nabil Boukili (PVDA-PTB): Pour résoudre ce conflit, il faut partir du droit international et des résolutions des Nations Unies. Ce qui est problématique c'est que les Palestiniens sont d'accord avec les résolutions du Conseil de sécurité et avec le droit international, tandis que l'autre partie refuse de respecter le droit international. Quelle attitude devons-nous avoir par rapport à un État qui viole le droit international et ne respecte pas les résolutions de l'ONU?

(Nederlands) Ik heb in de marge van de vergadering van 11 februari een verklaring afgelegd in naam van de Europese leden van de Veiligheidsraad, die deze evaluatie delen. Ook Polen heeft zich er als voormalig lid bij aangesloten.

(Frans) Het Amerikaans plan maakt echter nog eens duidelijk dat het Israëlisch-Palestijnse conflict dringend opgelost moet worden en plaatst die kwestie opnieuw bovenaan de politieke en diplomatieke agenda.

(Nederlands) De internationale gemeenschap moet dringend werken aan een gunstig klimaat waarin geloofwaardige onderhandelingen kunnen worden opgestart.

(Frans) In de schoot van de Europese Unie zijn er gesprekken aan de gang om te bepalen welke hefboomen ervoor kunnen zorgen dat Israël en de Palestijnen zich weer constructief opstellen. De Europese Unie moet elk unilateraal initiatief dat de zoektocht naar vrede kan bemoeilijken, ontmoedigen. Op 17 februari heeft de hoge vertegenwoordiger daarover gesproken met de ministers van Buitenlandse Zaken. Die denkoefening wordt nog voortgezet.

De vergadering bij de Amerikaanse missie in New York was ongebruikelijk, maar kadert in de normale diplomatieke bezigheden. De Belgische ambassadeur heeft eraan deelgenomen. Zijn verslag ligt in de lijn van het Belgische standpunt, dat ik op 11 februari in New York in herinnering heb gebracht.

(Nederlands) De uitnodiging van DCI (Defence for Children International) is bewust omdat de situatie van alle kinderen in conflictzones prioritair is. DCI is een partner van tal van VN-leden. Er zijn bij mijn weten geen gerechtelijke acties tegen DCI of de heer Parker. De meningen van DCI zijn haar verantwoordelijkheid. Wij steunen de acties voor kinderen in conflictzones.

02.10 Nabil Boukili (PVDA-PTB): Om dit conflict op te lossen moeten het internationale recht en de resoluties van de Verenigde Naties als uitgangspunt worden genomen. Het probleem is dat de Palestijnen akkoord gaan met de resoluties van de Veiligheidsraad en met het internationale recht, terwijl de andere partij weigert het internationale recht na te leven. Welke houding moeten wij aannemen ten aanzien van een staat die het internationale recht schendt en zich niet aan de VN-resoluties houdt?

Quant à l'invitation de M. Parker, je vous félicite de cette initiative. Les droits des enfants palestiniens sont bafoués par l'État israélien. Quand on voit la réaction d'Israël, on comprend que la mise en lumière de celles-ci le dérange.

Si on veut mettre un terme à ce conflit, il faut se demander comment faire pour qu'Israël respecte le droit international. Il faudrait instaurer des sanctions contre lui, et interdire les produits des colonies illégales. Comment peut-on accepter ces produits en Europe, sachant qu'ils proviennent de territoires illégalement occupés?

02.11 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Une question demeure après ce rejet manifeste du plan Trump: quelle est l'alternative? Il serait judicieux que l'Union européenne prenne une initiative visant à insuffler à cette région une dynamique respectueuse du droit international. Il pourrait s'agir d'une politique de différenciation assez poussée. Une collaboration renforcée devrait voir le jour au sein de l'Union européenne pour certaines questions sur lesquelles un consensus ne se dégage pas.

02.12 Simon Moutquin (Ecolo-Groen): Il y a une contradiction entre la recherche d'une solution sur la base des frontières de 1967 et le fait de refuser des sanctions contre les colonies israéliennes qu'on ne reconnaît pas comme partie intégrante de l'État d'Israël. Nous devons y réfléchir, si l'on veut une durable au conflit.

Je rappelle aussi que DCI n'est pas une organisation pro-palestinienne mais qu'elle s'occupe de droits de l'enfant. Il est inquiétant de se voir vilipendé pour le simple fait de défendre le droit international, ce que nous sommes, tous, censés faire.

02.13 Peter De Roover (N-VA): Il ne fait aucun doute que les principes généraux concernant la défense des enfants doivent être respectés. L'invitation de M. Parker a cependant compromis notre relation. Comment allons-nous aplanir les difficultés? Il n'est en effet pas de notre intérêt d'adopter une position déséquilibrée.

02.14 Malik Ben Achour (PS): Je déduis de votre réponse que les diplomates belges n'étaient pas de ceux qui se sont fait dédicacer le plan de paix par Kushner. En revanche, je m'inquiète de l'absence d'unanimité européenne: la Hongrie fait valoir sa

Voorts kan ik alleen maar toejuichen dat u het initiatief genomen hebt om de heer Parker uit te nodigen. Israël treedt de rechten van de Palestijnse kinderen met voeten. De reactie van Israël maakt duidelijk dat het niet wil dat die schendingen onder de aandacht worden gebracht.

Als we een einde willen maken aan dit conflict, moeten we ons afvragen hoe we ervoor kunnen zorgen dat Israël het internationale recht in acht neemt. Daartoe moeten we sancties tegen Israël instellen en de invoer van producten uit de illegale nederzettingen verbieden. Hoe kunnen we die producten in Europa aanvaarden, in de wetenschap dat ze afkomstig zijn uit bezette gebieden?

02.11 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Na deze duidelijke afwijzing van het plan-Trump blijft de vraag: wat is het alternatief? Om in de regio een dynamiek op gang te brengen die het internationale recht respecteert, is een initiatief van de EU op zijn plaats, zoals een doorgedreven differentiatiebeleid. Desnoods moet er voor zaken waarover geen consensus bestaat een versterkte samenwerking binnen de EU komen.

02.12 Simon Moutquin (Ecolo-Groen): Er is een contradictie tussen het zoeken naar een oplossing op basis van de grenzen van 1967 en het afwijzen van sancties tegen de Israëlische nederzettingen, die men niet erkent als integrerend deel van de Staat Israël. Als we een duurzame oplossing voor het conflict willen, moeten we daar samen over kunnen nadenken.

Ik wijs er ook op dat de ngo DCI geen pro-Palestijnse organisatie is, maar zich bezighoudt met de kinderrechten. Het is verontrustend dat men aan de schandpaal genageld wordt simpelweg omdat men het internationale recht verdedigt, wat wij overigens allemaal geacht worden te doen.

02.13 Peter De Roover (N-VA): Er bestaat geen twijfel over de algemene principes voor de verdediging van kinderen. De uitnodiging van de heer Parker heeft wel onze relatie geschaad. Hoe zullen we de plooiën glad strijken? Het is immers niet in ons belang om een onevenwichtig standpunt in te nemen.

02.14 Malik Ben Achour (PS): Uit uw antwoord leid ik af dat de Belgische diplomaten niet tot degenen behoorden die het vredesplan door Kushner hebben laten signeren. Aan de andere kant maak ik me zorgen over het gebrek aan

souveraineté nationale pour montrer son soutien à l'initiative américaine.

Nous sommes partisans d'accompagner notre diplomatie dans une politique de différenciation des produits des colonies, en veillant à l'identification des ces produits, sachant qu'Israël ne va pas jouer le jeu. Enfin, il faut reconnaître l'État de Palestine.

L'incident est clos.

La **présidente**: Les questions jointes n^{os} 55001848C de Mme Jadin et 55002149C de M. Lacroix sont transformées en questions écrites, tout comme les questions n^{os} 55001980C et 55002019C de M. Lacroix.

03 Questions jointes de

- **Wouter De Vriendt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les élections en Algérie" (55002283C)**
- **Ellen Samyn à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La persécution accrue des chrétiens en Algérie" (55002293C)**

03.01 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Des élections présidentielles ont eu lieu en Algérie le 12 décembre 2019. L'ancien président Abdelaziz Bouteflika a démissionné voici huit mois après des manifestations incessantes. Jour après jour les Algériens ont cependant continué à manifester pacifiquement contre le régime, la corruption qui s'y rattache, la faiblesse des salaires et la stagnation de l'économie, l'État policier et le taux de chômage élevé. Ils ont protesté contre le fait que les élections n'amèneraient pas de renouvellement, appelant à ne pas se rendre aux urnes. Avec un chiffre officiel de 39 %, le taux de participation était historiquement bas. Le nouveau président est un apparatchik de l'ancien système. Aussitôt après l'élection du nouveau président, les manifestations ont repris.

Comment le ministre évalue-t-il la situation en Algérie? Les élections se sont-elles déroulées loyalement et librement? Le ministre compte-t-il demander au nouveau président de tenir compte des revendications de la population? Les États membres de l'UE ont-ils adopté une position commune? L'Europe a-t-elle pris ou compte-t-elle prendre d'autres initiatives?

03.02 Ellen Samyn (VB): L'Algérie compte environ 125 000 chrétiens, en majorité protestants. Depuis

Europese eensgezindheid. Hongarije beroept zich op zijn nationale soevereiniteit om zijn steun te betuigen aan het Amerikaanse initiatief.

We zijn er voorstander van dat onze diplomatie gepaard gaat met een beleid van differentiatie ten aanzien van de producten uit de nederzettingen. Daarbij moeten we erop toezien dat die producten geïdentificeerd worden. Israël zal immers het spel niet eerlijk spelen. Ten slotte moeten we de Staat Palestina erkennen.

Het incident is gesloten.

De **voorzitter**: De samengevoegde vragen nrs. 55001848C van mevrouw Jadin en 55002149C van de heer Lacroix worden, net als de vragen nrs. 55001980C en 55002019C van de heer Lacroix, omgezet in schriftelijke vragen.

03 Samengevoegde vragen van

- **Wouter De Vriendt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De verkiezingen in Algerije" (55002283C)**
- **Ellen Samyn aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De toenemende vervolging van christenen in Algerije" (55002293C)**

03.01 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Op 12 december 2019 vonden in Algerije presidentsverkiezingen plaats. De vorige president, Abdelaziz Bouteflika, is acht maanden geleden na een aanhoudende reeks betogingen afgetreden. De Algerijnen bleven echter elke dag vreedzaam protesteren tegen het regeringssysteem, de bijhorende corruptie, de lage lonen en de stagnerende economie, de politiestaat en de hoge werkloosheid. Ze protesteerden tegen de verkiezingen die niet voor vernieuwing zouden zorgen en riepen op om niet te gaan stemmen. Met een officieel cijfer van 39 % was de opkomst historisch laag. De nieuwe president is gepokt en gemazeld in het oude systeem. Onmiddellijk na de verkiezing van de nieuwe president brak opnieuw protest uit.

Hoe schat de minister de situatie in Algerije in? Zijn de verkiezingen eerlijk en vrij verlopen? Zal de minister de nieuwe president vragen rekening te houden met de eisen van de bevolking? Hebben de EU-lidstaten een gemeenschappelijke positie ingenomen? Zijn er andere Europese initiatieven nu of in de toekomst?

03.02 Ellen Samyn (VB): Er wonen ongeveer 125.000 christenen, overwegend protestanten, in

2018, les autorités les persécutent systématiquement, y compris en leur infligeant des amendes et des peines d'emprisonnement. Selon la presse internationale, dans aucun autre pays les persécutions de chrétiens n'ont connu pareille aggravation. Début décembre 2019, le Parlement européen a condamné dans une résolution les persécutions croissantes des chrétiens algériens.

Le ministre est-il au courant de ces persécutions? Les a-t-il dénoncées auprès des autorités algériennes? Quelles mesures le ministre compte-t-il prendre ou a-t-il éventuellement prises?

03.03 Philippe Goffin, ministre (en néerlandais): Mes services suivent avec beaucoup d'attention l'évolution de la situation en Algérie. En effet, le taux de participation aux élections présidentielles a été très faible. Comme il n'y avait pas d'observateurs internationaux, il est difficile d'évaluer le déroulement des élections. Peu d'incidents sont à déplorer et les candidats perdants n'ont pas contesté les résultats. Immédiatement après sa victoire, le nouveau président a tendu la main au mouvement Hirak. La récente libération de militants et de leaders d'opinion peut faciliter le dialogue. Il faut attendre de voir quel effet le décès du chef d'état-major de l'armée, Gaïd Salah, aura sur les développements futurs.

Les autres États membres de l'UE suivent la situation avec la même attention. L'Algérie est un partenaire politique et économique important de l'Europe. L'ancienne Haute représentante, Federica Mogherini, a souligné juste avant les élections au Parlement européen que l'UE respecte la souveraineté de l'Algérie et que le pays est responsable de son propre avenir. Mogherini a également insisté sur l'importance de la Constitution algérienne et des accords internationaux signés par l'Algérie, qui consacrent des principes fondamentaux. Ceux-ci sont également repris dans l'accord d'association conclu avec l'Algérie. Il est essentiel d'encourager les autorités algériennes à poursuivre leurs efforts pour répondre aux revendications légitimes du peuple algérien.

Je partage la préoccupation exprimée par rapport à la liberté de culte en Algérie. La Belgique suit de près la situation des droits de l'homme en Algérie par le biais de notre ambassade à Alger et des services du SPF Affaires étrangères à Bruxelles.

L'Algérie est tenue de respecter le pacte international relatif aux droits civils et politiques, en ce compris le droit à la liberté de religion, de pensée et de conscience de toute personne qui relève

Algerije. Sinds 2018 treden de autoriteiten systematisch tegen hen op, tot en met boetes en gevangenisstraffen. Volgens internationale kranten nam de vervolging van christenen in geen enkel ander land zo sterk toe. Begin december 2019 veroordeelde het Europees Parlement in een resolutie de toenemende vervolging van de Algerijnse christenen.

Is de minister van de vervolging op de hoogte? Heeft hij ze aangekaart bij de Algerijnse autoriteiten? Welke maatregelen zal de minister eventueel treffen of heeft hij getroffen?

03.03 Minister Philippe Goffin (Nederlands): Mijn diensten volgen de ontwikkelingen in Algerije van zeer nabij op. De opkomst voor de presidentsverkiezingen was inderdaad erg laag. Omdat er geen internationale waarnemers waren, is het verloop ervan moeilijk te beoordelen. Er waren niet vele incidenten en de overige kandidaten vechten de uitslag niet aan. Meteen na zijn overwinning heeft de nieuwe president de hand uitgestoken naar de Hirak-beweging. De recente vrijlating van activisten en opiniemakers kan de dialoog bevorderen. We moeten afwachten wat het overlijden van de stafchef van het leger, Gaïd Salah, voor effect zal hebben op de verdere ontwikkelingen.

De andere EU-lidstaten volgen de situatie even nauwgezet op. Algerije is een belangrijke politieke en economische partner van Europa. De voormalige hoge vertegenwoordiger, Federica Mogherini, heeft vlak voor de verkiezingen in het Europees Parlement benadrukt dat de EU de soevereiniteit van Algerije respecteert en dat Algerije verantwoordelijk is voor zijn eigen toekomst. Mogherini vestigde ook de aandacht op de Algerijnse Grondwet en op de internationale akkoorden die Algerije heeft ondertekend en die belangrijke principes bevatten. Die staan ook in het associatieverdrag dat met Algerije werd afgesloten. Het is belangrijk om de Algerijnse autoriteiten aan te moedigen om inspanningen te blijven leveren om tegemoet te komen aan de legitieme eisen van de Algerijnse bevolking.

Ik deel de bezorgdheid over de godsdienstvrijheid in Algerije. België volgt de situatie van de mensenrechten in Algerije van nabij op via onze ambassade in Algiers en via onze diensten van FOD Buitenlandse zaken in Brussel.

Algerije moet het internationale verdrag inzake burgerrechten en politieke rechten naleven, met inbegrip van het recht op vrijheid van godsdienst, gedachte en geweten van eenieder die juridisch

juridiquement de ce pays, en particulier les minorités religieuses.

Les observations formulées en 2018 par le Comité des droits de l'homme contenaient des recommandations concernant la liberté de religion. La Belgique se rallie en outre à l'UE, qui entretient un dialogue systématique en matière de droits de l'homme avec l'Algérie dans le cadre de l'accord d'association conclu entre l'UE et l'Algérie en 2005. L'Algérie a été le premier pays nord-africain à avoir identifié des priorités et des partenaires communs. Parmi ces priorités figurent la promotion de l'État de droit et des droits fondamentaux mais également le dialogue interreligieux. La Belgique a par le passé déjà formulé une recommandation pour l'Algérie en matière de liberté de religion, mais celle-ci n'a pas été retenue.

03.04 Ellen Samyn (VB): Je suis heureuse d'apprendre que le ministre partage notre préoccupation concernant la persécution des chrétiens. Dans un nombre croissant de pays, les chrétiens sont perçus comme une menace, ce qui encourage les agressions contre des minorités telles que celle-ci. Espérons que la Belgique continue à aborder cette question à l'échelon international.

L'incident est clos.

04 Questions jointes de

- Anneleen Van Bossuyt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le concours diplomatique" (55002294C)
- Séverine de Laveleye à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le concours diplomatique et la représentation des femmes dans la diplomatie belge" (55002485C)

04.01 Séverine de Laveleye (Ecolo-Groen): Le nombre de femmes dans les postes diplomatiques reste incroyablement faible: elles ne représentent que 13,27 % des effectifs. Parmi les ambassadeurs, il y a 9 femmes pour 71 hommes, soit 11,25 %.

Une résolution des Nations Unies exhorte les États à permettre une meilleure représentation des femmes à tous les niveaux de prise de décision, dans les institutions ou mécanismes régionaux, nationaux ou internationaux.

Qu'est-il prévu à cet effet dans le concours diplomatique qui vient de s'ouvrir?

onder hen valt, in het bijzonder van religieuze minderheden.

In de opmerkingen uit 2018 van het Mensenrechtencomité werden aanbevelingen over godsdienstvrijheid opgenomen. België sluit zich ook aan bij de EU, die een systematische dialoog inzake mensenrechten met Algerije onderhoudt in het raam van het associatieakkoord tussen de EU en Algerije sinds 2005. Algerije was het eerste Noord-Afrikaanse land dat gemeenschappelijke partners en prioriteiten heeft bepaald, met zowel de promotie van de rechtsstaat en de bevordering van fundamentele rechten als interreligieuze dialoog. België formuleerde in het verleden al binnen de VN een aanbeveling voor Algerije inzake godsdienstvrijheid. Die aanbeveling werd echter niet weerhouden.

03.04 Ellen Samyn (VB): Ik ben blij dat de minister onze bezorgdheid deelt over de christenvervolgung. In steeds meer landen worden christenen gezien als een bedreiging, wat de agressie tegen minderheden als deze in de hand werkt. Hopelijk blijft België dit aankaarten op internationaal niveau.

Het incident is gesloten.

04 Samengevoegde vragen van

- Anneleen Van Bossuyt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het diplomatieke examen" (55002294C)
- Séverine de Laveleye aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het diplomatiek examen en de vertegenwoordiging van vrouwen in de Belgische diplomatie" (55002485C)

04.01 Séverine de Laveleye (Ecolo-Groen): Het aantal vrouwen in de diplomatieke posten blijft ongelooflijk laag. Slechts 13,27 % van het personeelsbestand is vrouw. Onder de ambassadeurs zijn er 9 vrouwen voor 71 mannen, of 11,25 %.

In een resolutie van de Verenigde Naties wordt er bij de lidstaten op aangedrongen om voor een betere vertegenwoordiging van vrouwen op alle niveaus van de besluitvorming en in de regionale, nationale en internationale instellingen en mechanismen te zorgen.

Welke maatregelen zijn er daartoe in het zojuist opgestarte diplomatiek examen getroffen?

04.02 **Philippe Goffin**, ministre (*en français*): La carrière extérieure attirait peu de femmes par le passé. Nous avons déployé des efforts pour modifier cette situation: l'examen diplomatique a été remanié en accordant une attention à la neutralité de genre et à la représentation des femmes parmi les évaluateurs, les rédacteurs et les correcteurs des questions d'examen.

Les campagnes publicitaires abordent la question: la campagne vidéo "SPF au féminin" et le *post* Facebook "la Belgique veut recruter plus de femmes diplomates" en sont des exemples.

Une politique familiale active entend créer un environnement de travail favorable à la famille.

Depuis 2016, près de 40 % des personnes admises au stage sont des femmes.

La politique de genre reste une de mes priorités.

04.03 **Séverine de Laveleye** (Ecolo-Groen): On sent qu'un effort est réalisé. Dès la publication des résultats, nous pourrions réévaluer vos résultats et ceux de vos services. On pourra en reparler.

L'incident est clos.

05 Questions jointes de

- Samuel Cogolati à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La perte du contact avec la famille ouïghoure" (55002310C)
- Georges Dallemagne à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La famille ouïghoure interpellée dans l'enceinte de l'ambassade de Belgique à Pékin" (55002370C)
- Malik Ben Achour à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La perte du contact avec la famille ouïghoure" (55002383C)
- Michel De Maegd à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation des Ouïghours" (55002451C)

05.01 **Georges Dallemagne** (cdH): M. Tursun, époux et père des Ouïghours interpellés par la police chinoise dans l'enceinte de l'ambassade belge à Pékin, est sans nouvelles des siens depuis le 2 décembre.

De quelles informations disposez-vous sur la sécurité et le lieu de résidence de cette famille?

04.02 **Minister Philippe Goffin** (*Frans*): De buitenlandse loopbaan heeft in het verleden weinig vrouwen aangetrokken. We hebben inspanningen geleverd om daar verandering in te brengen. Het diplomatiek examen werd herzien met aandacht voor genderneutraliteit en de vertegenwoordiging van vrouwelijke evaluators, opstellers en verbeteraars van de examenvragen.

In de advertentiecampaagnes komt dat probleem aan bod. De videocampagne 'Onze FOD in het vrouwelijk' en de Facebook-post 'België wil meer vrouwelijke diplomaten rekruteren' zijn daar voorbeelden van.

Een actief gezinsbeleid is gericht op het creëren van een gezinsvriendelijke werkomgeving.

Sinds 2016 is bijna 40 % van de stageairs vrouw.

Het genderbeleid blijft een van mijn prioriteiten.

04.03 **Séverine de Laveleye** (Ecolo-Groen): Men voelt aan dat er op dat vlak inspanningen gebeurd zijn. Zodra de resultaten gepubliceerd worden, zullen we uw verwezenlijkingen en die van uw dienst opnieuw kunnen evalueren. Dan kan dat opnieuw ter sprake komen.

Het incident is gesloten.

05 Samengevoegde vragen van

- Samuel Cogolati aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het verlies van elk contact met het Oeigoerse gezin" (55002310C)
- Georges Dallemagne aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het Oeigoerse gezin dat opgepakt werd op de Belgische ambassade in Peking" (55002370C)
- Malik Ben Achour aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het verlies van elk contact met het Oeigoerse gezin" (55002383C)
- Michel De Maegd aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie van de Oeigoeren" (55002451C)

05.01 **Georges Dallemagne** (cdH): De heer Tursun, echtgenoot en vader van de Oeigoeren die door de Chinese politie in de compound van de Belgische ambassade in Peking opgepakt werden, heeft sinds 2 december niets meer van zijn gezinsleden vernomen.

Welke informatie heeft u over de veiligheid en de verblijfplaats van het gezin? Kunnen de

Peut-elle obtenir les autorisations nécessaires pour rejoindre M. Tursun, pour l'instant dans notre pays?

05.02 Malik Ben Achour (PS): Selon votre prédécesseur, la Belgique était prête à accorder des visas à cette famille mais le problème était le passeport chinois. Depuis le 2 décembre, la communication du père de famille avec les siens a été coupée et l'ambassade a tenté de les joindre sans succès.

Que font nos services pour rétablir le contact? Êtes-vous intervenu auprès des autorités chinoises? Qu'ont-elles dit?

05.03 Michel De Maegd (MR): Le mois dernier, le Parlement européen a adopté une résolution appelant la Commission, le Conseil et les États membres à tout faire pour convaincre le gouvernement chinois de fermer les camps, de mettre un terme aux violations des droits de l'homme au Xinjiang et de préserver les libertés fondamentales des Ouïghours. Pékin a rejeté en bloc ces demandes, les qualifiant d'ingérence dans ses affaires intérieures.

Où en est-on? Que fait la Belgique? Où en est-on dans le dossier Tursun?

05.04 Philippe Goffin, ministre (en français): À titre humanitaire, notre ambassade sollicite la coopération des autorités chinoises en vue d'obtenir des informations sur les conditions de vie de Mme Abdulla et ses enfants et sur la façon de rétablir un contact direct avec eux. Je serai discret sur les éléments plus personnels du dossier.

Je partage vos préoccupations quant aux droits de l'homme au Xinjiang. Des médias évoquent la fermeture de camps dans cette région mais nous ne sommes pas en mesure de le confirmer. Nous continuons de parler des droits des Ouïghours du Xinjiang avec la Chine dans les rencontres bilatérales et multilatérales.

05.05 Georges Dallemagne (cdH): Les derniers rapports parlent d'un fichage systématique des empreintes ADN des Ouïghours. J'ignore ce que veut dire en langage diplomatique "demande la coopération des autorités à titre humanitaire".

betrokkenen de nodige documenten krijgen om zich bij de heer Tursun te voegen, die momenteel in ons land verblijft?

05.02 Malik Ben Achour (PS): Volgens uw voorganger was ons land bereid om visa te verlenen aan het gezin, maar vormden de Chinese paspoorten een probleem. Sinds 2 december is de communicatie van de vader met zijn gezinsleden verbroken. De ambassade probeerde hen tevergeefs te bereiken.

Wat doen onze diensten om het contact te herstellen? Hebt u contact opgenomen met de Chinese overheid? Welk antwoord hebt u gekregen?

05.03 Michel De Maegd (MR): Vorige maand werd er in het Europees Parlement een resolutie goedgekeurd waarin de Commissie, de Raad en de lidstaten ertoe opgeroepen worden om alles in het werk te stellen om de Chinese regering ertoe aan te zetten de kampen te sluiten, een einde te maken aan de schendingen van de mensenrechten in Xinjiang en de fundamentele vrijheden van de Oeigoeren te vrijwaren. Peking heeft al die eisen verworpen en gewaagt van inmenging in binnenlandse aangelegenheden.

Wat is de stand van zaken? Wat doet België? Hoe evolueert het dossier Tursun?

05.04 Minister Philippe Goffin (Frans): Onze ambassade vraagt de Chinese overheid om humanitaire redenen om mee te werken teneinde informatie te krijgen over de levensomstandigheden van mevrouw Abdulla en haar kinderen en over de manier waarop er weer rechtstreeks contact met hen kan worden opgenomen. Ik zal niet dieper ingaan op de meer persoonlijke aspecten van het dossier.

Ik deel uw bezorgdheid over de mensenrechten in Xinjiang. De media berichten over de sluiting van kampen in die streek, maar wij zijn niet in staat dat nieuws te bevestigen. We blijven de rechten van de Oeigoeren in Xinjiang tijdens onze bilaterale en multilaterale contacten met China aankaarten.

05.05 Georges Dallemagne (cdH): Recente verslagen hebben het over een systematische inventarisering van DNA-materiaal van de Oeigoeren. Ik begrijp niet wat men bedoelt wanneer men in diplomatieke taal zegt: "vraagt de Chinese overheid om humanitaire redenen om mee te werken".

Si on n'avait pas sollicité en pleine nuit la coopération de la police chinoise pour faire évacuer cette famille, on n'en serait pas là. La Belgique doit assumer sa responsabilité dans cette affaire et intervenir avec fermeté auprès des autorités chinoises.

05.06 Malik Ben Achour (PS): Le temps passe et la situation ne s'arrange pas. Le développement de la technologie en Chine à des fins de contrôle et de répression est inquiétant. Le gouvernement doit faire davantage pour débloquer la situation.

05.07 Michel De Maegd (MR): J'invite également le gouvernement à défendre les Ouïghours auprès des autorités chinoises, et en particulier la famille d'Ablimit Tursun.

L'incident est clos.

06 Question de Ben Segers à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le Forum mondial sur les réfugiés de Genève des 17 et 18 décembre 2019" (55002333C)

06.01 Ben Segers (sp.a): Les 17 et 18 décembre 2019, lors du premier Forum mondial sur les réfugiés à Genève, la communauté internationale a débattu du Pacte mondial sur les réfugiés. Le Pacte mondial sur les réfugiés entend garantir un partage plus prévisible et plus équitable de l'accueil des réfugiés. Les réunions sont organisées à l'échelon des ministres. Le Forum mondial offre une occasion unique aux organisations, aux autorités, à la société civile, au secteur privé et aux réfugiés de rechercher ensemble une solution durable.

Quel a été l'apport concret de la Belgique? Quels engagements notre pays a-t-il pris? Quelle contribution, financière ou autre, notre pays veut-il fournir à une protection et à un accueil plus ambitieux des réfugiés dans leur région ainsi qu'à leur réinstallation?

06.02 Philippe Goffin, ministre (en néerlandais): Le sujet de la question n'est pas de ma compétence, mais bien de celle du ministre De Croo.

La Belgique a participé au Forum mondial sur les réfugiés des Nations Unies, où elle était représentée par son représentant permanent auprès des Nations Unies à Genève. La Belgique y a partagé de bonnes pratiques dans les domaines de la protection, de l'emploi et de la subsistance.

Als men niet in het holst van de nacht een beroep gedaan had op de Chinese politie om dat gezin uit de ambassade te verwijderen, zou men nu niet in deze situatie zitten. België moet in deze zaak zijn verantwoordelijkheid opnemen en dit dossier kordaat bij de Chinese overheid aanklaarten.

05.06 Malik Ben Achour (PS): De tijd verstrijkt en de situatie raakt niet opgelost. De ontwikkeling van de technologie die in China ingezet wordt als middel om de bevolking te controleren en te onderdrukken is zorgwekkend. De regering moet meer doen om uit de impasse te raken.

05.07 Michel De Maegd (MR): Ik roep de regering er ook toe op de verdediging op te nemen van de Oeigoeren, en in het bijzonder van het gezin van Ablimit Tursun, ten overstaan van de Chinese overheid.

Het incident is gesloten.

06 Vraag van Ben Segers aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het Global Refugee Forum in Genève op 17 en 18 december 2019" (55002333C)

06.01 Ben Segers (sp.a): Op 17 en 18 december 2019 was er een eerste Global Forum for Refugees in Genève, waar het zogenaamde Global Compact on Refugees werd besproken door de internationale gemeenschap. Dit Global Compact moet een meer voorspelbare en rechtvaardige verdeling van de opvang van vluchtelingen verzekeren. De Global Compact wordt bijeengeroepen op ministerieel niveau. Het Global Forum bood een unieke kans voor organisaties, overheden, het middenveld, de privésector en vluchtelingen om samen te zoeken naar een duurzame oplossing.

Wat was de concrete input van België? Waartoe heeft ons land zich geëngageerd? Welke financiële en niet-financiële bijdrage wil ons land leveren voor een meer ambitieuze bescherming en opvang in de regio en voor de hervestiging?

06.02 Minister Philippe Goffin (Nederlands): Dit behoort niet tot mijn bevoegdheden. Dit is een bevoegdheid van minister De Croo.

België nam deel aan het Global Refugee Forum van de VN en werd vertegenwoordigd door de permanent vertegenwoordiger van België bij de VN in Genève. België heeft er goede praktijken gedeeld op het gebied van bescherming, jobs en levensonderhoud. Enabel stelde een programma in

Enabel a présenté un programme mené en Ouganda. La Belgique s'est engagée à fournir un soutien financier aux programmes pour les réfugiés et aux programmes de réinstallation. Notre pays a également adhéré à un engagement commun pour les droits des femmes.

06.03 Ben Segers (sp.a): Je n'ai pas reçu de réponse à ma question. Le ministre ne m'a rien appris. J'aurais voulu obtenir davantage de détails.

06.04 Philippe Goffin, ministre (*en néerlandais*): Cette question portait sur des aspects qui ne relèvent pas de mes compétences.

La **présidente**: Il serait préférable que M. Segers pose une question au ministre de la Coopération au développement.

L'incident est clos.

07 Questions jointes de

- Malik Ben Achour à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les tensions entre les États-Unis et l'Iran" (55002486C)
- Wouter De Vriendt à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation concernant l'Iran" (55002504C)
- Samuel Cogolati à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'Iran" (55002676C)

07.01 Malik Ben Achour (PS): Le 8 janvier, en réplique à l'assassinat du général Soleimani, l'Iran bombardait les bases américaines d'Erbil et d'Aïn al-Assad, en ne causant délibérément aucun dégât humain. Le président Trump s'est félicité de ce que l'Iran semblait reculer et déclarait les États-Unis prêts à la paix avec tous ceux qui la veulent. Dans le même temps, fidèle à sa stratégie internationale, il a annoncé de nouvelles sanctions économiques pour l'Iran jusqu'à ce que le pays change d'attitude!

Le 8 janvier dernier, vous nous disiez avoir demandé aux USA des informations pour mieux comprendre les motivations de leur intervention.

Une suite a-t-elle été donnée à votre demande? Comment nos services évaluent-ils la situation en Iran? Comment réagissez-vous aux nouvelles sanctions vis-à-vis de l'Iran, suite aux réunions européennes?

07.02 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): La situation au Proche-Orient reste particulièrement tendue depuis l'attentat perpétré contre le général

Uganda pour. België engageerde zich voor financiële steun aan vluchtelingenprogramma's en voor hervestiging en sloot zich aan bij een gezamenlijk engagement voor de rechten van vrouwen.

06.03 Ben Segers (sp.a): Ik heb geen antwoord gekregen op mijn vraag. Alles wat de minster zegt, wist ik al. Ik had graag wat meer details vernomen.

06.04 Minister Philippe Goffin (*Nederlands*): Het is dan ook niet mijn bevoegdheid.

De **voorzitter**: De heer Segers kan beter een vraag stellen aan de minister voor Ontwikkelingssamenwerking.

Het incident is gesloten.

07 Samengevoegde vragen van

- Malik Ben Achour aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De spanningen tussen de Verenigde Staten en Iran" (55002486C)
- Wouter De Vriendt aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De situatie betreffende Iran" (55002504C)
- Samuel Cogolati aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Iran" (55002676C)

07.01 Malik Ben Achour (PS): Als reactie op de moord op generaal Soleimani bombardeerde Iran op 8 januari de Amerikaanse bases van Erbil en Ain al-Assad, waarbij het bewust geen menselijke slachtoffers maakte. President Trump verheugde zich over de schijnbare terugtrekking van Iran en verklaarde de Verenigde Staten bereid om vrede te sluiten met ieder die dat wil. Tegelijkertijd kondigde hij, geheel in lijn met zijn internationale strategie, nieuwe economische sancties aan tegen Iran totdat het land zijn houding verandert!

Op 8 januari laatstleden deelde u ons mee dat u de VS om informatie had gevraagd om de motieven voor de Amerikaanse interventie beter te begrijpen.

Werd er gevolg gegeven aan uw verzoek? Hoe beoordelen onze diensten de situatie in Iran? Wat is uw reactie op de nieuwe sancties tegen Iran na de Europese vergaderingen?

07.02 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): Na de aanslag op de Iraanse generaal Qassem Soleimani blijft de situatie in het Midden-Oosten bijzonder

iranien Qassem Soleimani.

gespannen.

Quelle est la position défendue par la Belgique et par l'Europe vis-à-vis de l'Iran? Comment pourrait-on qualifier les relations actuelles avec l'Iran? Qu'en est-il de l'accord nucléaire de 2015? Dispose-t-on déjà d'éléments supplémentaires sur l'affaire de l'avion ukrainien abattu près de Téhéran?

Hoe luidt het Belgische – en het Europese – standpunt over Iran? Hoe zijn momenteel de onderlinge relaties? Hoe staat het met het nucleair akkoord uit 2015? Is er ondertussen al meer geweten over de zaak van het nabij Teheran neergehaalde Oekraïense vliegtuig?

07.03 Philippe Goffin, ministre (*en néerlandais*): L'appel international en faveur d'une désescalade semble avoir été entendu en Iran et aux États-Unis. Le temps est venu de passer au dialogue et à la diplomatie internationale et l'Union européenne joue un rôle important à cet égard. Le Haut représentant de l'Union pour la politique étrangère, M. Borrell, a déjà pris plusieurs initiatives, notamment vis-à-vis des États-Unis et du ministre iranien des Affaires étrangères. Ces initiatives ont fait l'objet de discussions au cours du Conseil spécial Affaires étrangères du 10 janvier. J'y ai personnellement insisté pour qu'une large réflexion puisse avoir lieu sur la manière de contribuer à la stabilité dans la région.

07.03 Minister Philippe Goffin (*Nederlands*): De internationale oproep tot de-escalatie lijkt gehoor te vinden bij Iran en de VS. Het is nu aan de dialoog en de internationale diplomatie, waarbij de EU een belangrijke rol speelt. De hoge vertegenwoordiger van de EU voor Buitenlands Beleid, de heer Borrell, ondernam al verschillende initiatieven, onder meer ten aanzien van de VS en de Iraanse minister van Buitenlandse Zaken. Deze initiatieven werden besproken tijdens de bijzondere Raad voor Buitenlandse Zaken van 10 januari, waarop ikzelf heb gepleit voor een brede reflectie inzake een EU-bijdrage voor stabiliteit in de regio.

(*En français*) Au Conseil Affaires étrangères d'hier, nous avons à nouveau discuté de l'Iran.

(*Frans*) Op de vergadering van de Raad Buitenlandse Zaken van gisteren hebben we opnieuw over Iran gesproken.

Le Haut représentant Borrell et le ministre iranien des Affaires étrangères Zarif se sont rencontrés en Inde et M. Borrell veut aller en Iran et en Irak la semaine prochaine.

De hoge vertegenwoordiger van de EU, Josep Borrell, en de Iraanse minister van Buitenlandse Zaken, Mohammad Javad Zarif, hebben elkaar ontmoet in India, en de heer Borrell wil volgende week naar Iran en Irak reizen.

(*En néerlandais*) L'Iran a reconnu entre-temps sa responsabilité dans le crash d'un avion de ligne ukrainien, qui a causé la mort de 176 personnes. Une enquête internationale effectuée en profondeur et en toute transparence est nécessaire pour connaître les véritables motivations des auteurs de cet attentat.

(*Nederlands*) Iran heeft ondertussen zijn verantwoordelijkheid toegegeven voor het neerhalen van een Oekraïens passagiersvliegtuig waarbij er 176 doden vielen. Er moet een volledig en transparant internationaal onderzoek komen zodat de daders ter verantwoording worden geroepen.

(*En français*) Suite aux manifestations sanglantes dans plusieurs villes iraniennes ces derniers mois, la Belgique souscrit à la déclaration de l'Union européenne que toute violence est inacceptable. Il faut garantir les droits à la liberté d'expression et de réunion. Seul un dialogue ouvert à tous – et non la violence – rencontrera les préoccupations sociales.

(*Frans*) Naar aanleiding van de bloedige demonstraties in verschillende Iraanse steden tijdens de voorbije maanden onderschrijft België de verklaring van de Europese Unie dat alle geweld onaanvaardbaar is. Het recht op vrijheid van meningsuiting en vergadering moet worden gewaarborgd. Alleen via een inclusieve dialoog – en niet met geweld – kunnen de sociale problemen aangepakt worden.

L'Iran doit également garantir la libre circulation de l'information et l'accès à Internet, en vertu du Pacte international relatif aux droits civils et politiques qu'il a ratifié, et le bon fonctionnement des ambassades, prévu par la Convention de Genève.

Iran moet ook overeenkomstig het Internationaal Verdrag inzake Burgerrechten en Politieke Rechten, dat het geratificeerd heeft, de vrije informatiestroom en de toegang tot het internet en de goede werking van de ambassades, zoals bepaald in het Verdrag

van Genève, garanderen.

(En néerlandais) L'accord nucléaire ou JCPOA a encore été mis davantage sous pression après l'annonce faite par l'Iran de ne plus limiter le nombre de centrifugeuses utilisées pour produire de l'uranium enrichi. Ainsi disparaissent presque toutes les restrictions opérationnelles de l'accord. L'Iran a déclaré ne pas vouloir sortir de l'accord mais ne pas souhaiter collaborer avec l'Agence internationale de l'énergie atomique ni autoriser les inspections. La Belgique soutient le groupe E3, à savoir la France, l'Allemagne et le Royaume-Uni dans l'activation du mécanisme de règlement des différends. Le groupe E3 n'entend pas suivre la ligne dure américaine mais veut convaincre l'Iran de respecter l'accord dans son intégralité.

(En français) Ce point sera abordé par le Haut représentant Borrell lors de sa visite en Iran. La mort du général Soleimani a choqué la population iraquienne, surtout la partie ayant des sympathies pour l'Iran. C'est le gouvernement iraquien qui doit demander le départ des troupes étrangères. Je n'ai pas reçu de réponse des États-Unis quant à l'implication de Soleimani.

Le gouvernement irakien se trouve actuellement en affaires courantes, ce qui complique la demande. Nous pensons que le gouvernement irakien est convaincu que la coalition anti-Daech et son action ont des avantages.

L'attitude des cercles gouvernementaux irakiens vis-à-vis de l'Union européenne est positive.

07.04 Malik Ben Achour (PS): Si l'accord de Vienne est sous pression, c'est parce que les États-Unis en sont sortis. Il n'y aura pas de solution au conflit sans que les Européens ne garantissent à l'Iran les bénéfices liés à ses engagements. Ce sont les "modérés" qui ont négocié cet accord et, pour les "durs" du régime, c'est aujourd'hui un échec, puisque la seule chose que l'Iran a reçue, ce sont des sanctions. Les durs du régime sont donc en train de reprendre la main et les modérés sont exclus de la course électorale, en raison d'un aventurisme unilatéral.

07.05 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): La politique de confrontation des États-Unis a affaibli les forces modérées en Iran et est par conséquent contre-productive. Notre pays et l'Union européenne doivent opter résolument en faveur du dialogue. Nous soutenons en même temps l'activation du mécanisme de résolution des différends, car il constitue un levier à la table des négociations.

(Nederlands) Het nucleair akkoord of JCPOA kwam nog verder onder druk te staan door de Iraanse aankondiging om het aantal centrifuges voor verrijking niet langer te beperken. Hierdoor zijn bijna alle operationele beperkingen van het akkoord teruggeschoefd. Iran verklaarde niet uit het nucleair akkoord te zullen stappen noch te willen samenwerken met het Internationaal Atoomagentschap en inspecties toe te laten. België steunt de E3, zijnde Frankrijk, Duitsland en het Verenigd Koninkrijk, bij het activeren van het dispuutmechanisme. De E3 wil de harde Amerikaanse lijn niet volgen, maar wil Iran overtuigen om het akkoord volledig na te leven.

(Frans) De hoge vertegenwoordiger Borrell zal dit punt aanhalen tijdens zijn bezoek aan Iran. De dood van generaal Soleimani was een schok voor de Iraakse bevolking, vooral voor het deel dat sympathie heeft voor Iran. Het is de Iraakse regering die het vertrek van de buitenlandse troepen moet vragen. Ik heb geen antwoord ontvangen van de VS over de betrokkenheid van Soleimani.

De Iraakse regering bevindt zich momenteel in een periode van lopende zaken, wat de vraag bemoeilijkt. We denken dat de Iraakse regering overtuigd is van de voordelen van de coalitie tegen IS.

In Iraakse regeringskringen staat men positief ten opzichte van de EU.

07.04 Malik Ben Achour (PS): Als het akkoord van Wenen onder druk staat, dan is dat omdat de VS eruit gestapt zijn. Een oplossing voor het conflict is pas mogelijk als de Europeanen garanderen dat Iran de voordelen kan genieten die verbonden zijn aan zijn verbintenissen. Over dit akkoord werd door de 'gematigden' onderhandeld. De 'hardliners' zien het als een mislukking, aangezien het Iran alleen sancties opgebracht heeft. Zij nemen dus opnieuw de bovenhand. De gematigden zijn uitgesloten van de verkiezingsrace doordat de VS soloslim gespeeld hebben.

07.05 Wouter De Vriendt (Ecolo-Groen): De Amerikaanse confrontatiepolitiek heeft de gematigde krachten in Iran verzwakt en is bijgevolg contraproductief. Ons land en de EU moeten actief kiezen voor dialoog. Tegelijk steunen we het activeren van het dispuutmechanisme, omdat het een hefboom is aan de onderhandelingstafel.

L'incident est clos.

08 Question de Malik Ben Achour à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les conditions de détention de Raif Badawi" (55002508C)

08.01 **Malik Ben Achour** (PS): D'après les informations dont dispose Amnesty International, le blogueur saoudien Raif Badawi et son avocat seraient, depuis le 12 décembre dernier, placés à l'isolement. Ils auraient entamé une grève de la faim pour protester contre les mauvais traitements qu'ils subissent. Raif Badawi, lauréat du prix Sakharov en 2015, a été condamné à dix années d'emprisonnement, mille coups de fouet et à une amende d'un million de riyals saoudiens pour avoir "insulté l'Islam".

Comment la diplomatie belge suit-elle la situation de M. Badawi? Des contacts avec les autorités saoudiennes ont-ils eu lieu à ce sujet et, plus globalement, sur la défense des droits humains?

08.02 **Philippe Goffin**, ministre (*en français*): L'ambassade de Belgique à Riyad, ainsi que mes services à Bruxelles, suivent de près la situation de Raif Badawi et de son avocat. Le blogueur a en effet été condamné à une peine d'emprisonnement et à des châtiments corporels, prohibés par la convention contre la torture à laquelle l'Arabie saoudite est partie.

L'Union européenne a réitéré son opposition à cette peine et a appelé les autorités saoudiennes à suspendre toute forme de châtiment corporel à l'encontre de Raif Badawi.

Lors de l'examen périodique de l'Arabie saoudite en 2018, la Belgique a recommandé la libération de toute personne emprisonnée pour avoir exercé ses droits de liberté d'expression, d'association et de réunion pacifique, y compris les défenseurs des droits humains et les journalistes.

Les droits humains font partie intégrante de toutes nos discussions bilatérales avec les autorités saoudiennes, y compris les conditions de détention pour les cas individuels.

L'incident est clos.

09 Questions jointes de
- Nabil Boukili à Philippe Goffin (Affaires

Het incident is gesloten.

08 Vraag van Malik Ben Achour aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De omstandigheden waarin Raif Badawi wordt vastgehouden" (55002508C)

08.01 **Malik Ben Achour** (PS): Volgens informatie van Amnesty International zouden de Saudische blogger Raif Badawi en zijn advocaat sinds 12 december laatstleden in afzondering zijn geplaatst. Ze zouden in hongerstaking zijn gegaan uit protest tegen de slechte behandeling die ze moeten ondergaan. Raif Badawi, die in 2015 de Sakharov-prijs kreeg, werd veroordeeld tot tien jaar gevangenis, duizend zweepslagen en een boete van een miljoen riyal omdat hij de islam zou hebben beledigd.

Wat onderneemt de Belgische diplomatie om de situatie van de heer Badawi op te volgen? Zijn er hierover en over de verdediging van de mensenrechten in het algemeen contacten met de Saudische overheid?

08.02 Minister **Philippe Goffin** (*Frans*): De Belgische ambassade in Riyad en mijn diensten in Brussel volgen de situatie van Raif Badawi en zijn advocaat van nabij op. De blogger werd inderdaad veroordeeld tot een gevangenisstraf en tot lijfstraffen, die verboden zijn uit hoofde van het verdrag tegen foltering, dat ook Saudi-Arabië heeft ondertekend.

De Europese Unie heeft herhaaldelijk haar verzet tegen deze straf kenbaar gemaakt en heeft de Saudische overheid ertoe opgeroepen elke vorm van lijfstraf jegens Raif Badawi te staken.

Tijdens de periodieke doorlichting van Saudi-Arabië in 2018 heeft België de invrijheidstelling geadviseerd van iedereen die werd opgesloten omdat hij zijn recht op vrijheid van meningsuiting, vereniging en vreedzame vergadering heeft uitgeoefend, met inbegrip van mensenrechtenactivisten en journalisten.

De mensenrechten zijn een constante in onze bilaterale gesprekken met de Saudische autoriteiten, en daarbij worden ook de detentieomstandigheden van individuele personen aan de orde gesteld.

Het incident is gesloten.

09 Samengevoegde vragen van
- Nabil Boukili aan Philippe Goffin (Buitenlandse

étrangères et Défense) sur "La condamnation des violences policières et des infractions aux droits humains en France" (55002574C)

- Roberto D'Amico à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La condamnation des violences policières et des infractions aux droits humains en France" (55003459C)

- Roberto D'Amico à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La condamnation des violences policières et des infractions aux droits humains en France" (55003460C)

Zaken en Defensie) over "De veroordeling van het politiegeweld en de schendingen van de mensenrechten in Frankrijk" (55002574C)

- Roberto D'Amico aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De veroordeling van het politiegeweld en de schendingen van de mensenrechten in Frankrijk" (55003459C)

- Roberto D'Amico aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De veroordeling van het politiegeweld en de schendingen van de mensenrechten in Frankrijk" (55003460C)

09.01 Nabil Boukili (PVDA-PTB): Depuis plus d'un an, la population française subit la répression brutale du régime Macron. Aucun policier n'a été condamné pour les onze personnes tuées et les 4 400 blessés, souvent grièvement, alors que 10 718 manifestants ont été arrêtés et 2 000 frappés de sanctions politiques, y compris la prison ferme.

En février 2019, des experts de l'ONU ont dénoncé les restrictions graves aux droits des manifestants en France. En mars 2019, le Haut-Commissaire de l'ONU aux droits de l'homme a réclamé une enquête sur la violence excessive de l'État français et le Parlement européen a voté, le 14 février 2019, la résolution 2019/2569 la dénonçant. Mais il n'y a eu aucune condamnation de la Commission européenne, ni du Conseil de sécurité de l'ONU, ni des gouvernements occidentaux et belge, pourtant si prompts à condamner la répression dans le monde.

Quelles initiatives le gouvernement belge prendra-t-il en tant que membre temporaire du Conseil de sécurité de l'ONU et État membre de l'UE? Fera-t-il adopter une résolution pour arrêter la terrible répression et condamner le gouvernement Macron?

09.02 Philippe Goffin, ministre (*en français*): La France est partie aux principaux instruments internationaux de protection des droits de l'homme et à leurs mécanismes de suivi, aux Nations Unies, au Conseil de l'Europe et à l'Union européenne. Les décisions qui s'imposent y seront prises. Cependant, le rôle du Conseil de sécurité est de maintenir la paix et la sécurité internationale. En outre, la France dispose d'un appareil judiciaire indépendant chargé d'appliquer les droits de l'homme et d'en condamner les violations.

09.01 Nabil Boukili (PVDA-PTB): Sinds meer dan een jaar wordt de Franse bevolking hardhandig onderdrukt door het regime van president Macron. Er werd geen enkele politieagent veroordeeld voor de elf doden en de 4.400 gewonden, vaak zwaargewonden, terwijl er 10.718 betogers aangehouden werden en er 2.000 van hen om duidelijk politieke motieven bestraft werden, waarbij sommigen effectieve gevangenisstraffen kregen.

In februari 2019 hebben experts van de VN de ernstige inperkingen van de rechten van de betogers in Frankrijk aan de kaak gesteld. In maart 2019 heeft de Hoge Commissaris voor de mensenrechten van de VN een onderzoek geëist naar het buitensporige geweld in hoofde van de Franse Staat en op 14 februari 2019 heeft het Europees Parlement resolutie 2019/2569 aangenomen, waarin dat geweld wordt gehekeld. Er is echter geen enkele veroordeling gevolgd, noch door de Europese Commissie, noch door de VN-Veiligheidsraad, noch door de westerse en de Belgische regeringen, die er nochtans altijd als de kippen bij zijn om de repressie in de wereld te veroordelen.

Welke initiatieven zal de Belgische regering nemen als tijdelijk lid van de VN-Veiligheidsraad en als EU-lidstaat? Zal ze een resolutie voorleggen om een einde te maken aan de vreselijke repressie en om de regering-Macron te veroordelen?

09.02 Minister Philippe Goffin (*Frans*): Frankrijk is partij bij de belangrijkste internationale instrumenten inzake de bescherming van de mensenrechten en bij de controlemechanismen, en is lid van de Verenigde Naties, de Raad van Europa en de Europese Unie. Daar zullen de nodige beslissingen worden genomen. De rol van de Veiligheidsraad bestaat echter in het handhaven van de internationale vrede en veiligheid. Frankrijk beschikt bovendien over een onafhankelijke rechterlijke macht die belast is met het handhaven van de mensenrechten en het veroordelen van de

schendingen.

09.03 Nabil Boukili (PVDA-PTB): Je vous rejoins sur le Conseil de sécurité mais l'UE, et la Belgique en particulier, a déjà condamné des violences contre des manifestants dans d'autres pays. En l'occurrence, elles sont flagrantes et ont été condamnées par des institutions internationales. Notre pays doit condamner fermement ces violences qui menacent le droit d'expression et de manifestation.

L'incident est clos.

10 Question de Malik Ben Achour à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Le rapport de Human Rights Watch relatif à la Chine" (55002655C)

10.01 Malik Ben Achour (PS): Le rapport annuel de Human Rights Watch (HRW) du 15 janvier dernier met l'accent sur le non-respect par la Chine des droits humains. Le directeur de HRW parle d'un État policier tentaculaire visant un contrôle total de la société même au-delà des frontières du pays.

Dans le cadre de nos relations diplomatiques bilatérales, la question du respect des droits humains est-elle abordée? Pourriez-vous préciser le message que notre diplomatie fait passer dans ce cadre?

10.02 Philippe Goffin, ministre (*en français*): Dans le cadre de nos relations bilatérales avec la Chine, la Belgique exprime régulièrement sa préoccupation face aux diverses violations des droits de l'homme en Chine, la situation des défenseurs des droits de l'homme, le pilotage d'un système de crédit social et l'impact de la Chine sur les droits de l'homme au-delà du pays.

Notre pays est en outre intervenu en novembre 2018, lors de l'examen périodique du Conseil des droits de l'homme des Nations Unies relatif à la Chine, concernant la peine de mort, la situation des défenseurs des droits de l'homme et des minorités ethno-religieuses, les définitions trop vagues du Conseil de sécurité national dans les lois récentes, la ratification des traités internationaux relatifs aux droits de l'homme et la coopération de la Chine avec les rapporteurs spéciaux de l'ONU.

En outre, la Belgique soulève ces sujets sur le plan multilatéral et au niveau de l'Union européenne.

10.03 Malik Ben Achour (PS): Je pense que notre position devra s'accompagner d'autres types

09.03 Nabil Boukili (PVDA-PTB): Het klopt wat u zegt over de Veiligheidsraad, maar de EU, en België in het bijzonder, heeft het geweld tegen demonstranten in andere landen al wel veroordeeld. In dit geval is het geweld bovendien flagrant en het werd ook al veroordeeld door de internationale organisaties. België moet dat geweld streng veroordelen, temeer daar het een bedreiging vormt voor het recht op vrije meningsuiting en betoging.

Het incident is gesloten.

10 Vraag van Malik Ben Achour aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het rapport van Human Rights Watch over China" (55002655C)

10.01 Malik Ben Achour (PS): Human Rights Watch benadrukt in zijn jaarverslag van 15 januari jongstleden de schending van de mensenrechten door China. De directeur gewaagt van een wijdvertakte politiestaat die streeft naar een totale greep op de samenleving, zelfs buiten de landsgrenzen.

Komt de naleving van de mensenrechten aan bod tijdens onze bilaterale diplomatieke betrekkingen? Welke boodschap brengt onze diplomatie over in dat verband?

10.02 Minister Philippe Goffin (*Frans*): Tijdens zijn bilaterale betrekkingen met China drukt ons land regelmatig zijn bezorgdheid uit over de verschillende mensenrechtenschendingen in China, de situatie van de mensenrechtenactivisten, de aansturing van een sociaalkredietstelsel en de impact van China op de mensenrechten over de landsgrenzen heen.

In november 2018 voerde België bovendien het woord tijdens de periodieke doorlichting van China in de VN-Mensenrechtenraad. Ons betoog ging over de doodstraf, de situatie van de mensenrechtenactivisten en van de etnisch-religieuze minderheden, de te vage definities van de Chinese nationale veiligheidsraad in recente wetgeving, de ratificatie van de internationale mensenrechtenverdragen en de samenwerking van China met de speciale VN-rapporteurs.

Daarnaast brengt ons land die thema's ter sprake op multilateraal vlak en in het kader van de EU.

10.03 Malik Ben Achour (PS): Ons standpunt moet mijns inziens vergezeld gaan van andere

d'actions, plus concrètes et globales.

Ailleurs dans le monde aussi, l'offensive contre les droits humains est inquiétante. Elle s'accompagne de la montée du populisme et du nationalisme. Tout cela doit éveiller notre attention.

L'incident est clos.

11 Questions jointes de

- **Christophe Lacroix à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'opération européenne Sophia" (55002717C)**
- **Ellen Samyn à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La réactivation de l'opération Sophia" (55003198C)**

11.01 Ellen Samyn (VB): Il semble que l'opération Sophia a été réactivée. Le gouvernement belge en a-t-il été informé? Ce point a-t-il fait l'objet de débats sur le plan européen? Le ministre juge-t-il ces opérations utiles et nécessaires? Quel effet cette initiative aura-t-elle sur l'afflux de demandeurs d'asile?

11.02 Philippe Goffin, ministre (en néerlandais): La concertation en cours au sein de l'Union européenne vise à renforcer l'appui aux négociations de l'ONU. L'Union et la Belgique ont intérêt à ce que la Libye puisse à nouveau assurer sa mission normale d'État et contrôler ses frontières.

Le renforcement du rôle de l'Union suppose une approche intégrée incluant – mais ne se limitant pas à – un déploiement de moyens militaires et civils. L'option d'un envoi de renforts militaires, y compris sur le plan maritime, que ce soit ou non sous la forme d'une opération Sophia réactivée, est examinée, l'objectif consistant à renforcer le contrôle du respect de l'embargo sur les armes et de l'embargo sur le commerce illégal de pétrole et à consolider la garde côtière libyenne. Ultérieurement, ce déploiement pourrait être élargi pour faire respecter un cessez-le-feu et pour apporter un appui direct de l'ONU à la mise en œuvre d'un accord de paix.

La discussion sur le plan politique s'est poursuivie hier au cours du Conseil Affaires étrangères de l'Union.

11.03 Ellen Samyn (VB): L'opération Sophia a été lancée pour lutter contre les trafics d'armes et d'êtres humains. Finalement, il est apparu qu'il s'agissait essentiellement d'un service de ferry pour environ 50 000 migrants illégaux. L'augmentation du nombre de noyades en Méditerranée est un effet

soorten maatregelen, zowel concreter als globaler.

Ook elders in de wereld zijn de aanvallen op de mensenrechten zorgwekkend. Zij gaan gepaard met een toenemend populisme en nationalisme. Al die zaken verdienen onze aandacht.

Het incident is gesloten.

11 Samengevoegde vragen van

- **Christophe Lacroix aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De Europese operatie Sophia" (55002717C)**
- **Ellen Samyn aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De reactivering van operatie Sophia" (55003198C)**

11.01 Ellen Samyn (VB): Naar verluidt is operatie Sophia heropgestart. Werd de Belgische regering hierover gecontacteerd? Werd het toegesproken op Europees niveau? Vindt de minister dergelijke operatie nuttig en noodzakelijk? Welke weerslag verwacht hij op de asielinstroom?

11.02 Minister Philippe Goffin (Nederlands): Het lopend overleg binnen de EU beoogt een versterkte ondersteuning van de VN-onderhandelingen. Het is in het direct belang van de EU en van België dat Libië zijn normale staatsopdracht opnieuw kan vervullen, met inbegrip van controle op zijn grenzen.

Een versterkte EU-rol vraagt een geïntegreerde aanpak met inbegrip van, maar niet beperkt tot, de inzet van militaire en civiele middelen. De versterkte inzet van militaire middelen, inclusief maritiem, al dan niet als de geactiveerde operatie Sophia, wordt overwogen, met als opdracht de versterking van het toezicht op het respecteren van het wapenembargo en het embargo op de illegale handel in petroleum, alsook de versterking van de Libische kustwacht. Later zou die inzet kunnen worden uitgebreid tot het doen respecteren van een staakt-het-vuren en een directe ondersteuning van de VN bij de uitvoering van een vredesakkoord.

De discussie op politiek niveau werd gisteren voortgezet tijdens de EU-Raad Externe Betrekkingen.

11.03 Ellen Samyn (VB): Operatie Sophia werd opgestart om de wapensmokkel te bestrijden en de mensenhandel aan banden te leggen. Uiteindelijk bleek ze vooral een veerdienst voor ongeveer 50.000 illegale immigranten, met als neveneffect een toename van het aantal verdrinkingsdoden in

secondaire de cette opération. Nous regrettons cette situation qui n'avait rien d'inéluctable.

L'incident est clos.

12 Question de Ellen Samyn à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "L'éventuelle condamnation d'un chef de police catalan" (55002729C)

12.01 Ellen Samyn (VB): Josep Lluís Traperó, l'ancien commissaire principal des Mossos d'Esquadra, risque d'écoper d'une peine d'onze ans de prison pour collusion avec le gouvernement catalan de M. Puigdemont. Ces dernières années, il a pourtant rejeté toutes les invitations à participer activement à la politique. Le ministère public reproche à M. Traperó de ne pas avoir demandé à ses agents, comme ordonné par le gouvernement espagnol, de recourir à la force lors du référendum sur l'indépendance organisé en 2017.

Que pense le ministre belge de ce procès? Condamne-t-il cette énième intimidation à l'égard du peuple catalan? A-t-il évoqué ce point avec l'ambassadeur d'Espagne?

12.02 Philippe Goffin, ministre (en néerlandais): M. Traperó est poursuivi pour infraction à la loi pénale espagnole. Il ne s'agit pas d'un procès politique puisque M. Traperó n'a pas endossé de rôle politique public. La Belgique n'est pas partie concernée dans la mesure où un sujet espagnol comparaît devant la justice espagnole. Il s'agit en l'occurrence d'une matière purement interne. Aucun contact n'a, dès lors, eu lieu à ce sujet avec l'ambassadeur d'Espagne. Le terme "intimidation" ne paraît pas adéquat et M. Traperó bénéficiera d'un procès équitable. Il s'agit d'un procès contre la personne de M. Traperó, lequel ne se présente pas comme un représentant du peuple catalan.

12.03 Ellen Samyn (VB): Je considère toutefois qu'il s'agit d'un énième procès politique par lequel l'Espagne essaye une fois de plus d'acculer la Catalogne.

L'incident est clos.

13 Questions jointes de
- Séverine de Laveleye à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "Les élections de mai 2020 au Burundi" (55003052C)
- Michel De Maegd à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La situation politique au Burundi" (55003133C)

de la Méditerranée. Het is een spijtige zaak. Het had ook anders gekund.

Het incident is gesloten.

12 Vraag van Ellen Samyn aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De mogelijke veroordeling van een Catalaanse politiechef" (55002729C)

12.01 Ellen Samyn (VB): Josep Lluís Traperó, het voormalige hoofd van de Mossos d'Esquadra riskeert een celstraf van elf jaar wegens samenspanning met de Catalaanse regering-Puigdemont. Nochtans heeft hij in de afgelopen jaren alle oproepen om politiek actief te zijn, afgewezen. Spanje neemt het Traperó kwalijk dat hij zijn agenten tijdens het onafhankelijkheidsreferendum in 2017 geen geweld liet gebruiken, zoals de nationale regering had bevolen.

Wat is de visie van België op dit proces? Veroordeelt de minister deze zoveelste intimidatie van het Catalaanse volk? Heeft hij hierover gesproken met de Spaanse ambassadeur?

12.02 Minister Philippe Goffin (Nederlands): De heer Traperó wordt vervolgd voor een overtreding van de Spaanse strafwet. Dit is geen politiek proces aangezien de heer Traperó geen publieke politieke rol heeft opgenomen. België is geen betrokken partij bij de berechting van een Spaanse onderdaan door de Spaanse justitie, wat een zuiver binnenlandse aangelegenheid is. Er was hierover dan ook geen contact met de Spaanse ambassadeur. De term 'intimidatie' lijkt hier niet aan de orde en de heer Traperó krijgt een eerlijk proces. Het betreft een proces tegen de persoon Traperó, die zich niet voordoet als een vertegenwoordiger van het Catalaanse volk.

12.03 Ellen Samyn (VB): Ik beschouw dit toch als het zoveelste politieke proces waarmee Spanje andermaal Catalonië in een hoek probeert te duwen.

Het incident is gesloten.

13 Samengevoegde vragen van
- Séverine de Laveleye aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De Burundese verkiezingen in mei 2020" (55003052C)
- Michel De Maegd aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "De politieke situatie in Burundi" (55003133C)

13.01 Michel De Maegd (MR): Secrétaire général du parti au pouvoir, Évariste Ndayishimiye a été désigné candidat à l'élection présidentielle au Burundi. La situation politique y est très tendue, suite à la répression envers ceux qui dénoncent les abus ou informent sur des sujets sensibles et aux procès irréguliers. De nombreux activistes et journalistes ne travaillent plus sur les questions politiques ou des droits humains, voire quittent le pays.

Avocat de nombreuses victimes burundaises, Me Maingain a qualifié la situation de "pré-génocidaire". L'ONG SOS Torture/Burundi le dit aussi.

Disposez-vous d'éléments concrets allant en ce sens? Avez-vous eu des échanges avec vos collègues européens à ce sujet et, si oui, envisage-t-on des mesures pour éviter un nouveau drame? Si non, ne faut-il pas de tels échanges rapidement? Quel rôle notre pays peut-il jouer?

Tout indique que les conditions ne sont pas réunies pour des élections démocratiques en mai. Quelle est la position belge face à cela? Quels sont les leviers belges et européens pour réunir ces conditions?

13.02 Philippe Goffin, ministre (en français): La situation des Tutsis est difficile, la Constitution de 2018 effaçant la plupart des acquis d'Arusha qui leur garantissaient des places dans les institutions et un rôle dans la gestion du pays. Ils sont marginalisés dans l'armée.

Je ne parle pas pour autant de situation pré-génocidaire, les violences étant surtout dirigées contre le parti CNL, majoritairement hutu.

Des discours de haine à connotation ethnique nous ont été rapportés et des incidents violents continuent d'émailler le processus électoral. L'histoire de la région invite à la vigilance. Nous demandons aux autorités d'apaiser les tensions. La communauté internationale a été mise à l'écart du processus électoral.

Les Européens disposent d'un levier important, l'article 96: la suspension des aides vise à inciter les autorités burundaises à progresser dans l'ouverture politique, les droits de l'homme et les libertés fondamentales. Nous leur expliquerons que des

13.01 Michel De Maegd (MR): De secretaris-generaal van de regerende partij, Évariste Ndayishimiye, werd aangesteld als kandidaat voor de presidentsverkiezingen in Burundi. De politieke situatie is er erg gespannen naar aanleiding van de repressie tegen degenen die misbruiken aan de kaak stellen of informatie verspreiden over gevoelige kwesties, en van de onregelmatige processen. Veel activisten en journalisten houden zich niet meer bezig met politieke of mensenrechtenkwesties of verlaten zelfs het land.

Meester Maingain, die als advocaat voor vele Burundese slachtoffers heeft opgetreden, heeft de situatie als 'pre-genocidaal' omschreven. De ngo SOS Torture/Burundi beweert dat ook.

Heeft u daar concrete bewijzen van? Hebt u met uw Europese collega's over dit onderwerp van gedachten gewisseld en zo ja, zullen er maatregelen genomen worden om een nieuwe tragedie te voorkomen? Zo niet, moeten er dan niet dringend dergelijke gesprekken plaatsvinden? Welke rol kan ons land daarbij spelen?

Alles wijst erop dat de voorwaarden voor het houden van democratische verkiezingen in mei niet vervuld zijn. Wat is het Belgisch standpunt ter zake? Over welke hefboomen beschikken België en de EU om ervoor te zorgen dat die voorwaarden vervuld worden?

13.02 Minister Philippe Goffin (Frans): De situatie van de Tutsi's ligt moeilijk, aangezien de Grondwet van 2018 de meeste verworvenheden van het Arusha-akkoord tenietdoet, waarmee ze gegarandeerd functies in de nationale instellingen kregen, net als een rol in het bestuur van het land. In het leger worden ze gemarginaliseerd.

U zult me niet horen zeggen dat Burundi voor een genocide staat. Het geweld is vooral gericht tegen de partij CNL, die grotendeels uit Hutu's bestaat.

We hebben melding gekregen van haatboodschappen met een etnische inslag. Bovendien blijven gewelddadige incidenten de verkiezingen overschaduwen. Waakzaamheid is geboden door de geschiedenis van de regio. We vragen de overheid om de spanningen te ontzenuwen. De internationale gemeenschap werd aan de kant geschoven bij het verkiezingsproces.

De Europeanen hebben echter een belangrijk drukmiddel, namelijk artikel 96: de opschorting van hulp moet de Burundese overheid ertoe aanzetten om vooruitgang te boeken op het stuk van politieke openheid, mensenrechten en fundamentele

élections libres et apaisées sont une étape fondamentale vers la levée des mesures "article 96".

Par ailleurs, nous profitons de notre présence au Conseil de sécurité des Nations Unies afin d'organiser un dialogue interactif informel sur le Burundi.

Un report éventuel des élections serait une décision souveraine des autorités burundaises mais cela mettrait les institutions en situation d'illégitimité au regard de la Constitution.

L'objectif de toutes nos démarches est toujours d'avoir des élections libres et inclusives en mai. Un bon indicateur sera le processus d'enregistrement des candidats, qui commence le 25 février.

La situation fait l'objet de consultations régulières avec nos partenaires européens.

13.03 Michel De Maegd (MR): Dans le cadre du Conseil de sécurité des Nations Unies, je vous invite à rester extrêmement vigilant à la situation en Afrique centrale. Les leçons du passé sont à retenir.

L'incident est clos.

14 Question de Malik Ben Achour à Philippe Goffin (Affaires étrangères et Défense) sur "La conclusion éventuelle d'un accord commercial entre les États-Unis et l'UE" (55003453C)

14.01 Malik Ben Achour (PS): Le 22 janvier, en marge du Forum économique mondial de Davos, la présidente de la Commission européenne déclarait qu'un accord commercial entre l'Union européenne et les États-Unis pourrait intervenir endéans quelques semaines.

Où en sont ces négociations et quelle est la position de la Belgique au Conseil européen?

14.02 Philippe Goffin, ministre (en français): Les présidents Juncker et Trump s'étaient accordés en juillet 2018 sur une déclaration conjointe. Le Conseil des États membres de l'Union européenne a accordé en avril 2019 deux mandats de négociation pour évaluer la conformité et pour les tarifs des biens non agricoles. La Commission, en parallèle, négocie certains aspects de coopération réglementaire.

vrijheden. We zullen hun uitleggen dat vrije en serene verkiezingen een essentiële voorwaarde zijn om de maatregelen van artikel 96 op te heffen.

Voorts benutten we onze aanwezigheid in de VN-Veiligheidsraad om een informele interactieve dialoog over Burundi te organiseren.

Een eventueel uitstel van de verkiezingen is een beslissing die enkel door de Burundese autoriteiten kan worden genomen, maar daardoor zouden de instellingen grondwettelijk gezien in een onwettige situatie terechtkomen.

Al onze demarches zijn nog altijd gericht op de organisatie van vrije en inclusieve verkiezingen in mei. Een goede indicator hiervoor is het proces voor de registratie van de kandidaten, dat op 25 februari van start gaat.

We overleggen regelmatig over de situatie met onze Europese partners.

13.03 Michel De Maegd (MR): Ik roep u er in het kader van onze aanwezigheid in de VN-Veiligheidsraad toe op een uiterst waakzaam oog te houden op de situatie in Midden-Afrika. We mogen de lessen uit het verleden niet vergeten.

Het incident is gesloten.

14 Vraag van Malik Ben Achour aan Philippe Goffin (Buitenlandse Zaken en Defensie) over "Het mogelijke handelsakkoord tussen de VS en de EU" (55003453C)

14.01 Malik Ben Achour (PS): Op 22 januari verklaarde de voorzitter van de Europese Commissie in de marge van het World Economic Forum in Davos dat de EU en de VS al binnen enkele weken een handelsakkoord zouden kunnen sluiten.

Wat is de stand van de onderhandelingen, en welk standpunt verdedigt België in de Europese Raad?

14.02 Minister Philippe Goffin (Frans): Europese Commissievoorzitter Juncker en president Trump werden het in juli 2018 eens over een gezamenlijke verklaring. De Raad van de Europese Unie verleende in april 2019 twee onderhandelingsmandaten, één in verband met de conformiteitsbeoordeling en één voor de evaluatie van de douanerechten voor de niet-landbouwgoederen. De Commissie onderhandelt daarnaast over bepaalde aspecten van de samenwerking op het stuk van de regelgeving.

Ces discussions n'ont pas abouti malgré la pression des États-Unis. Ce pays est notre principal partenaire économique et commercial mais nous restons prudents, en particulier pour les aspects sanitaires et phytosanitaires, les normes, les standards et l'agriculture.

14.03 Malik Ben Achour (PS): Je suis rassuré. Les accords traditionnels de libre-échange sont obsolètes, notamment au vu de nos engagements climatiques. Le problème est le manque de transparence des décisions de l'administration Trump, qui négocie un accord de libre-échange et, en même temps, menace de taxer les importations européennes. Nous devons négocier sans céder à la pression.

L'incident est clos.

La réunion publique de commission est levée à 17 h 49.

Die besprekingen werden niet afgerond, ondanks de druk van de Verenigde Staten. Dat land is onze belangrijkste economische en handelspartner, maar we blijven voorzichtig, met name voor de sanitaire en fytosanitaire aspecten, de normen, de standaarden en de landbouw.

14.03 Malik Ben Achour (PS): Ik ben gerustgesteld. De klassieke vrijhandelsakkoorden zijn achterhaald, met name in het licht van onze klimaatengagementen. Het probleem is het gebrek aan transparantie betreffende de beslissingen van de regering-Trump, die over een vrijhandelsakkoord onderhandelt en tegelijkertijd dreigt met heffingen op Europese import. We moeten onderhandelen, maar mogen niet onder de druk bezwijken.

Het incident is gesloten.

De openbare commissievergadering wordt gesloten om 17.49 uur.